



This is the **published version** of the bachelor thesis:

Salvia, Lucia; Beltrán, Joaquín. Homosexualidad y sociedad de la información online en China. 2010.

This version is available at https://ddd.uab.cat/record/67650  $\,$ 

## PROGRAMA OFICIAL DE POSTGRAU DE TRADUCCIÓ I INTERPRETACIÓ I ELS SEUS CONTEXTOS SOCIOCULTURALS

# MÀSTER OFICIAL RECERCA EN ÀSIA ORIENTAL CONTEMPORÀNIA

TUTOR
DR. JOAQUIN BELTRÁN ANTOLÍN

## HOMOSEXUALIDAD Y SOCIEDAD DE LA INFORMACIÓN ONLINE EN CHINA

TRABAJO DE INVESTIGACIÓN DE

**LUCIA SALVIA** 

BARCELONA, JUNIO DE 2010



## ÍNDICE

INTRODUCCIÓN	4
1. LA HOMOSEXUALIDAD Y EL ENTORNO SOCIO-CULTURAL	6
2. INVESTIGAR EN INTERNET	11
2.1 La fiabilidad	12
2.2 Censura del Estado	12
2.2 Auto-censura	14
3. HISTORIAS DE HOMOSEXUALES	17
3.1 El Auto-descubrimiento y las dificultades	17
3.2 La presión familiar	21
3.3 Otra ciudad donde vivir como posible solución	25
3.4 Lugares de encuentros homosexuales y prostitución	28
3.5 Quienes son los prostitutos?	31
3.6 Internet como una vía de salida	34
3.7 Debate con los estudiantes sobre la homosexualidad	37
4. SITUACIÓN ACTUAL DE LA HOMOSEXUALIDAD EN CHINA	40
4.1 Homosexualidad y Estado	42
4.2 Homosexualidad –Sida	44
4.3 Webs Homosexuales	48
4.4 Eventos y actividades publicadas en las webs	50
4.5 Cursos y debates en las universidades	54
CONCLUSIONES	63
BIBLIOGRAFIA	68
WEBGRAFIA	73

#### 1. INTRODUCCIÓN

El tema de este trabajo será la homosexualidad en China y el papel jugado por las nuevas tecnologías de la información, sobre todo por Internet, para la difusión, la sensibilización y el conocimiento de la homosexualidad.

Partiendo del contexto socio-cultural de China, se abordarán las contradicciones entre la tradición y los nuevos valores asociados a la homosexualidad y las consecuencias que esto comporta para los homosexuales. Se analizará el clima de mayor apertura y respeto hacia los homosexuales y el espacio que la temática homosexual ha ganado en China en los últimos años.

Por medio de entrevistas que homosexuales han concedido a revistas o programas televisivos online se analizará su identidad conflictiva con los valores tradicionales de la cultura china, sus aspiraciones, sus preocupaciones y miedos. Se abordarán los principales obstáculos que encuentran antes y después de haber "salido del armario" y el intento de conciliar los valores dictados por la cultura con su orientación sexual. Será tratada sobre todo la homosexualidad masculina debido a la mayor cantidad de material encontrado, y a los espacios que con noticias, espectáculos o shows le dedican.

Se analizarán la evolución y los avances llevados a cabo por las instituciones educativas en cuanto a la realización de proyectos para la sensibilización y a un mayor conocimiento del tema de la homosexualidad, así como la organización de reuniones y debates para intentar acabar con la ignorancia y los prejuicios generalizados en contra de los homosexuales, la impartición de cursos universitarios sobre la homosexualidad para facilitar a los estudiantes conocimientos sobre la homosexualidad con el objetivo de acabar con la discriminación entre la comunidad estudiantil.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Traducción de la expresión Inglesa: "Coming out of the closet" o "Coming out", metáfora que significa "Hacer publica la propia homosexualidad". La expresión fue utilizada por primera vez, en 1869, por Karl-Heinrich Ulrichs, pionero del movimiento por los derechos LGBT (Lesbianas, Gays, Bisexuales y Trans) para animar a los homosexuales a dar a conocer su condición.

Gracias a la información encontrada en la web y al contacto directo con personas involucradas se ilustrarán algunos de los proyectos desarrollados en China sobre la homosexualidad y prevención del Sida para concienciar la gente.

Describiremos el aumento continuo de información en Internet sobre eventos y festivales homosexuales, como prueba de la creciente visibilidad y tolerancia hacia la comunidad homosexual en China.

El medio principalmente utilizado en esta investigación ha sido Internet. Teniendo a cuenta que Internet es un canal por donde circulan artículos, investigaciones, opiniones, anécdotas, historias verídicas, pero también bulos, rumores y mentiras, las ventajas de disponer de un canal donde cualquiera puede hacerse escuchar puede ser un peligro a la hora de encontrar información fiable en la red. Sin entrar en el debate de hasta qué punto la información que ofrecen los medios de comunicación tradicionales es rigurosa o sesgada según un color político, lo de acudir a fuentes de confianza y discernirlas ha sido algo fundamental para esta investigación.

El trabajo se ha centrado especialmente en entrevistas publicadas en prensa, talk-shows con participación de homosexuales y charlas. No se han incluido ni manga, ni películas o series de televisión gay, siendo la mayoría de los manga de origen japonés y las series de origen taiwanés, por lo tanto no representativos del contexto socio-político-cultural chino hacia el cual se enfoca este estudio<sup>2</sup>. Tampoco blogs, foros y salas de chat han sido objeto del estudio. Muchos de ellos no son completamente fiables en cuanto permiten a cualquier persona escribir ideas, experiencias sin luego poder comprobar que lo escrito por los participantes se corresponda a la realidad. Hay que considerar que el tema de la fiabilidad on-line es necesario tenerlo en cuenta pero no es determinante por sí mismo para asegurar la validez de la información. Por ejemplo, también hablando de narrativa off-line, como las entrevistas, no se puede acertar su fiabilidad. La fiabilidad y la validez dependen de la precisión de la información del entrevistado y de la calidad y cantidad de información sobre el entrevistado.

Las preguntas a las que se irá contestando a lo largo de este trabajo serán las siguientes:

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Se deja para ser elaborado en manera más detallada en un trabajo sucesivo

- ¿Pueden las nuevas tecnologías como Internet ayudar y facilitar al conocimiento y a la familiarización de temas como la homosexualidad?
- ¿Cuáles son las necesidades y reivindicaciones de los homosexuales en China actualmente?
- ¿Se han cumplido progresos para el conocimiento de la homosexualidad y de qué manera se presta atención al tema?

#### 1. LA HOMOSEXUALIDAD Y EL ENTORNO SOCIO-CULTURAL

El tema de la homosexualidad en China no ha de que ser tratado como excepcional y único, de hecho, la persecución, el castigo, el maltrato y la discriminación hacia los las prácticas homoeróticas no han sido fenómenos limitados a China exclusivamente. Antes de comenzar con el análisis de la homosexualidad en la sociedad de la información en China expondremos brevemente la influencia que la cultura occidental tuvo en la consideración de la homosexualidad en China.

La primera ley anti-homosexual que definía ilegal el acto sexual voluntario entre personas del mismo sexo fue introducida en China en 1740, coincidiendo con el comienzo de la Ilustración en Europa. Durante el periodo denominado "de las reformas" entre finales del siglo XIX y comienzos del XX, la homofobia fue importada en China junto con las ciencias y la filosofía occidentales, aunque su transcendencia sobre la mayor parte de la población fuera pequeña durante mucho tiempo. Como antecedentes de la sorpresa ante los ojos europeos de la consideración que la homosexualidad tenía China valga el ejemplo del misionero jesuita Matteo Ricci, que durante la dinastía Ming (1368-1644), en el siglo XVI, escribió sobre las "perversiones contranaturales" expresando su horror ante la actitud abierta y tolerante de los chinos ante la homosexualidad, lo que indica que el rechazo a la homosexualidad en China es un proceso relativamente tardío.

#### Como comenta Pflugfelder (1999):

"En el ámbito de la ciencia sexual, la interacción de las culturas entre China y Occidente se llevó a cabo sólo en el siglo XX, cuando los intelectuales chinos republicanos introdujeron la sexología europea entre el público chino (o cuando médicos, pedagogos y ministros oficiales la aprendieron en Japón), más bien la interacción ocurrió en el momento mismo en que el discurso científico de los sexólogos empezaba a formarse en Europa".<sup>3</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Pflugfelde (1999) *Cartographies of Desire: Male-Male Sexuality in Japanese Discourse, 1600-1950.* Citado por Howard Hsueh-hao Chiang (2009) "Double Alterity and the Global Historiography of Sexuality: China, Europe, and the Emergence of Sexuality as a Global Possibility", *E-pisteme*, 2 (1): 33-52.

En China la existencia de homoerotismo ha sido documentada desde la antigüedad, tanto en literatura como en otras artes. Encuentros y citas homosexuales no eran un secreto en la China imperial, sobre todo entre las clases altas. En cierto modo, se podría considerar que el comienzo de la intolerancia hacia los homosexuales fue una reacción a la llegada del pensamiento ilustrado occidental.

De hecho, hasta entonces los homosexuales no habían sido objetos de interés especial, eran simples y anónimos súbditos del imperio y ninguna de las religiones y filosofías tradicionales chinas había condenado la homosexualidad. El pensamiento daoísta, por ejemplo, se basa sobre la relación entre el yin y el yang: dos fuerzas opuestas que mantienen la armonía a través del equilibrio, así que simplemente considera homosexualidad como algo en que falta este equilibrio. En el budismo, por su parte, para poder alcanzar el Nirvana es necesaria la represión de los instintos sexuales tanto para los homosexuales como para los heterosexuales. Finalmente, en el código confuciano tampoco existía ninguna cláusula específica dedicada a la homosexualidad. En la sociedad china tradicional confuciana siempre ha existido una cierta tolerancia a la homosexualidad y, especialmente, entre los hombres de las clases más altas. De todas formas, el confucianismo pone como su fundamento social el matrimonio y la continuidad de la familia con hijos es la obligación ineludible de cualquier individuo. De hecho, para el confucianismo una persona está reconocida como individuo sólo en función de la posición social que ocupa en cada relación social y se le juzga socialmente por el desempeño del rol asignado en cada momento (padre, hijo, esposo, esposa, hermano mayor, hermano menor, amigo)

En China había tolerancia hacia el homoerotismo siempre que fuese practicado paralelamente a los propios deberes familiares y filiales. Dicha tolerancia choca con la identidad homosexual "exclusiva" de la sociedad contemporánea, nueva identidad ésta que no puede conciliarse con la institución confuciana de la familia patriarcal. El concepto de la homosexualidad exclusiva nunca existió en la China antigua, es algo nuevo, estrictamente relacionado con el concepto de "sexo por placer", evocación de la sexualidad, introducida en China desde Occidente, durante el fermento cultural de principios del siglo

XX, concepto contrapuesto a "sexo para reproducirse" típico de la sociedad china tradicional.

A partir de 1949, China, entró en un período de represión al individualismo que duró al menos 20 años. El concepto dominante en este periodo era: "no serás nadie si no eres parte de un grupo". Algunos ejemplos son la obediencia y sumisión a las autoridades, las prácticas de grupos de discusión, y las largas sesiones de lucha política que normalmente acababan con el castigo de los acusados para no adaptarse o cumplir las normas.

El placer personal iba contra las normas, el amor puro era considerado un sentimiento burgués y las prácticas sexuales no estándares se veían como crímenes mezquinos. Durante la Revolución Cultural, de 1966 a 1976, los homosexuales fueron expuestos a la vergüenza pública o internados como criminales. En ese periodo cualquier discusión o actividad relacionada con el sexo fue denunciada como "burguesa", "lujuriosa" y "decadente". Las propuestas de educación sexual fueron condenadas y se las acusaba de ser consecuencia de la influencia corrosiva de las ideas burguesas. Huelga decir que los editores y autores relacionados con el conocimiento de la sexualidad fueron criticados y atacados por los Guardias Rojos y por las "masas revolucionarias" (Ruan, 1991:173).

Tras la muerte de Mao Zedong (1976) todavía se asociaba la homosexualidad a la drogadicción, robo y perversión, aunque la situación empezó a cambiar a de finales de los años setenta, cuando Deng Xiaoping, empezó las reformas de mercado y abrió la economía al mundo exterior. En 1997 la sodomía fue despenalizada. El 20 de abril de 2001 la nueva clasificación de los desórdenes mentales y sus criterios de diagnóstico en China eliminó la homosexualidad de la lista de enfermedades mentales.

N. D. Kristof comenta en un artículo titulado "Curing: Homosexuals in China" del año 1990:

"[...] cuando los homosexuales son tratados por lo que la mayoría de los médicos chinos considera una enfermedad mental, a veces el tratamiento consiste en dolorosas descargas eléctricas para desalentar pensamientos eróticos. Un enfoque alternativo es ofrecer medicamentos a base de hierbas que inducen el vómito. En cualquier caso, la idea es estimular una reacción muy desagradable que se asociaría

a partir de entonces con los pensamientos eróticos y reduciría así el ardor del paciente.

Ambos enfoques (...) son aclamadas por los doctores en China como un éxito notable en "curar" la homosexualidad". <sup>4</sup>

Fang Ru Ruan (1991), por su parte, afirmaba: "las personas sometidas a este tratamiento no habían cometido ningún delito, pero fueron denunciados por miembros de sus familias que estaban molestos por su homosexualidad".

Recordamos a Foucault que analizando la sociedad occidental del XVII siglo en su obra Historia de la locura en la época clásica afirmaba que la homosexualidad era una construcción del mundo normal, una categoría psico-policial y que la categoría "homosexual" y la palabra misma son una invención relativamente reciente de una sociedad que quiere dar un estatuto a todo lo que es inclasificable. Seguía diciendo que "hasta finales del siglo XVIII, los que renegaban de Dios, los que no sabían hablar y los que practicaban la sodomía eran encerrados en la misma prisión. La aparición de la psiquiatría y del manicomio muestran la capacidad de la sociedad para inventar medios específicos con que clasificar lo inclasificable" (Foucault, 1998).

Pese a todo, en China se sigue asimilando la sexualidad a la procreación y se acepta mal la noción de placer y menos aún si ese placer es homosexual. Cada varón debe formar una familia para engendrar una descendencia masculina que perpetúe el culto de los antepasados. Por ello, aún hoy, muchos homosexuales chinos se casan para guardar las apariencias y viven una sexualidad clandestina. En la actualidad, afortunadamente, la mayor movilidad profesional existente en el mundo urbano permite a los jóvenes eludir la presión de los padres, aunque falta mucho para eliminar los perjuicios.

Muchos homosexuales consideran que un cambio de actitud de los medios de comunicación podría influir en la opinión pública. De todas formas, prefieren ignorar el asunto a fin de no ofender a las autoridades, que, a su vez, evitan escandalizar a una opinión que se aferra a sus prejuicios por falta de información.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Kristof. N.D, "Curing Homosexuals in China", San Francisco Chronicle, 31 de Enero de 1990.

Como resumen se podría decir que la política actual del gobierno chino hacia el comportamiento entre personas que se definen homosexuales esta caracterizada por las tres negaciones: 不支持, 不反对, 不提倡 "No apruebo, no desapruebo, no promuevo".

#### 2. INVESTIGAR EN INTERNET

A la luz de lo expuesto en el apartado anterior, se podría afirmar que un país como China, donde el control del Estado sobre la libertad de expresión es notoriamente fuerte, y donde la mayoría de la población aún está muy ligada a las tradiciones, Internet ofrece la posibilidad de expresarse liberalmente o casi (hasta que no llega alguna forma de censura).

Teniendo en cuenta el relativamente amplio margen de libertad que ofrece y el tipo de investigación "a distancia" que se ha tenido que llevar a cabo para realizar este trabajo, Internet ha sido la principal fuente de información.

Para la obtención de la información se ha procedido con la búsqueda y la traducción de material encontrado en Internet y exclusivamente realizado en China como prensa, programas, charlas y debates sobre el tema de la homosexualidad, actuando como un viajero que visita los espacios virtuales donde los homosexuales pueden expresar con más libertad su identidad, sus dudas, sus preguntas y realizan declaraciones.

De acuerdo a lo señalado por Kang y Yang (2009) los blogs<sup>5</sup> ofrecen a los homosexuales la posibilidad de expresarse, discutir y poder desarrollar debates legales, morales y sobre los aspectos biológicos relativos al comportamiento homosexual en China. Además el poder mantener el anonimato evita a los homosexuales, en China como en todo el mundo, la opresión y los insultos personales de tipo homofóbicos.

Por otra parte, hay que tener en cuenta tres aspectos previos importantes a la hora de analizar la credibilidad de las webs en el continente chino, o sea:

- 1. Fiabilidad.
- 2. Censura del Estado.
- 3. Autocensura.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Es un sitio web periódicamente actualizado que recopila cronológicamente textos o artículos de uno o varios autores, apareciendo primero el más reciente, donde el autor conserva siempre la libertad de dejar publicado lo que crea pertinente

Debido al carácter de esta investigación, cuando se habla de censura y autocensura sólo nos referimos al bloqueo o a las limitaciones en la red dentro de China, excluyendo la censura que podría ser aplicada a páginas web internacionales que entran en el país.

#### 2.1. La fiabilidad

La fiabilidad de los contenidos de blogs gay o chats gay está relacionada con el hecho que los usuarios no están obligados a darse de alta y aparecer en la discusión con sus datos reales y, por lo tanto, existe el riesgo que no todo lo que está escrito se corresponda a la realidad.

#### 2.2. Censura del Estado

No se puede tener un pájaro en una mano cerrada, porque muere. Es necesario dejarlo volar, pero dentro de una jaula, porque si no volaría lejos y perdería el camino.

Chen Yun<sup>6</sup>

Otra característica que obstaculiza el flujo natural de la información libre es la policía de la red o "cyberpolicía" de la que se sirve el Estado. Está compuesta por expertos de informática e Internet y su objetivo es controlar websites, discusiones y forums, así como bloquearlos cada vez que en ellos aparezcan contenidos o simplemente palabras "prohibidas".

No es un secreto el proyecto "China's Golden Shield Project" que como afirma Greg Walton (2001:6) pone en peligro la protección de los derechos humanos, en particular el derecho a la privacidad –un derecho que se encuentra en la base de los demás elementos

\_

comenzó sus operaciones en noviembre de 2003.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Chen Yun en D. Mezzetti, *Da Mao a Deng, la trasformazione della Cina*, Corbaccio, Milano, 1995, p.395 Proyecto Escudo Dorado (en chino: 金盾工程; pinyin: jīndùn gōngchéng), supone la censura y la vigilancia de internet por el Ministerio de Seguridad Pública (MPS) de la R.P. China. El proyecto se inició en 1998 y

esenciales del activismo democrático, como la libertad de asociación y la libertad de expresión.

Esta clase de vigilancia por parte del Estado ha sido posible gracias al uso de tecnología que China ha comprado a otros países. Etham Gutmann (2005), por ejemplo, acusa a Cisco<sup>8</sup> de haber violado las normas estadounidenses vendiendo a la RPC tecnología prohibida, construyendo una base de datos estatal actualizada en tiempo real y que se ha extendido a los móviles de última generación. Este sistema permite a las autoridades censurar todas las formas de comunicación digital.

En "Who lost China's Internet" (2002), Etham Gutmann habla de Cisco como la superpotencia de la red que ha ayudado a estandardizar la red china y equipándola con los servidores de seguridad a escala nacional. Etham Gutmann afirma: "Las autoridades chinas han importado y desarrollado un sistema que controla la red en búsqueda de signos en los proxies<sup>9</sup>. Un usuario, tecleando frenéticamente al encontrar algo que no esté bloqueado facilita automáticamente al Gobierno una lista negra".

En una entrevista publicada en *The Epoch Time* referente a la presentación de powerpoint de Cisco, Etham Gutmann se afirma que dijo: "En la solución Cisco para el 'Gold Shield Project' figuran frases tales como "Soluciones telefónicas de Vigilancia" y "Soluciones de Videovigilancia para el aumento de la estabilidad social." <sup>10</sup>

El gobierno chino ha establecido filtros en los portales de Internet diseñados para filtrar palabras clave "sensibles" consideradas ilegales. La lista negra incluyen palabras como "democracia" "derechos humanos", "libertad", "64" (para el 4 de junio, o sea el incidente de Tian'anmen), "Dafa" (Falun Gong) y "disciplina", y también se eliminan los textos en los que el nombre de los líderes del Partido Comunista Chino aparecen en un contexto irrespetuoso (He., 2006).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Cisco Systems es una multinacional estadounidense, principalmente dedicada a la fabricación, venta, mantenimiento y consultoría de equipos de telecomunicaciones, es líder mundial en soluciones de red e infraestructuras para Internet. Cisco está considerada una de las grandes empresas del sector tecnológico y es un importante miembro del mercado bursátil de tecnología.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Un proxy es un programa que se interpone entre un client y un server, reenviando las preguntas y las respuestas de uno a otro. El client se conecta al proxy en lugar de al server. El proxy se conecta al server y le envía las peticiones del client, recibe la respuesta y la envia al client.

10 En http://www.theepochtimes.com/news/5-6-26/29813.html (04-06-2009)

#### 2.3. Auto-censura

Tal y como afirma Judith Butler (1997):

"La operación de una implícita y poderosa forma de censura sugiere que el poder de la censura no se ha agotado por la explícita política del Estado o por el reglamento. Tales formas de censura implícitas, de hecho, pueden ser más eficaces que la forma explícita en la aplicación de un límite sobre la libertad de expresión. Las formas de censura explícita están expuestas a ciertas vulnerabilidades, precisamente a la de ser más fácilmente legibles."

Un ejemplo podría ser cuando el ex presidente Jiang Zemin, en un discurso sobre el peligro del impacto negativo de Internet llamó a los usuarios de Internet a protegerse de informaciones distorsionadas, diciendo:

"En caso contrario las personas se preguntarán cómo contar la verdad de la distorsión en Internet (...). Los avances en la ciencia deben servir, no dañar, a la humanidad (...). En cuanto a Internet, su desarrollo, hoy en día nos ofrece un fácil acceso a la información de todo el mundo (...). Espero que todos los jóvenes, tanto chinos como extranjeros, y todos los científicos y académicos de todo el mundo puedan hacer el mejor uso de Internet como de otros medios de comunicación" 11

Desde el mes de septiembre de 2007, los internautas de los cibercafés de Shenzhen se familiarizaron con los nuevos rostros de la vigilancia: JingJing y Chacha, dos policías virtuales que aparecen en las pantallas de los ordenadores cada treinta minutos, para recordar las reglas a seguir.

No faltan los internautas que intentan utilizar signos tales como « », « / », « \ » entre las letras de las palabras para evitar la censura, aunque la policía informática sigue instalando nuevos filtros que detectan esos códigos.

Los medios de comunicación en China están regulados, en teoría, pero, debido a la extensión del sector de los medios de comunicación, las directrices y políticas son difíciles de aplicar y de hacer cumplir (Donald y Keane, 2002, p. 7). <sup>12</sup> Otros estudiosos del

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> http://www.islamonline.net/IOL-english/dowalia/techng-2000-june-21/newswires3.asp (04-06-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Stephanie Hemelryk Donald, Michael Keane, Yin Hong, *Media in China: Consumption, Content and Crisis*, Routledge, 2002.

fenómeno, como el ya citado Greg Walton, creen que el "Great Firewall of China" está fracasando. Walton afirma que es en gran parte debido al aumento del volumen del tráfico de Internet en China. El gobierno sabe que ya no puede esperar poder filtrar todo el material "objetable" antes de que entre en el Network de China, y así, se enfrenta a las fuerzas contradictorias de apertura y de control. China está tratando de llegar a un equilibrio entre la información relacionada con las necesidades de la modernización económica y las necesidades de seguridad de la estabilidad interna. (Walton, 2001:7). De este modo, aunque el gobierno chino declara que inspecciona y controla los contenidos políticos y sexuales explícitos, su único objetivo real es la información política que considera "perjudicial para la seguridad nacional" (He, 2006).

Este control por parte de gobierno de todo o casi lo que se dice en las chats, la selección de la información que puede "pasar" y la que no, el decidir cuándo publicar un tipo de información, etc. parece una medida exagerada. Tiziano Terzani (1984), refiriéndose a la frase dicha por Deng Xiaoping durante el periodo de abertura "Abrir las ventanas para dejar entrar aire fresco", comenta que "ha abierto las ventanas para dejar al aire fresco entrar y ahora quiere eliminar todos las moscas que han entrado con el aire"...esta frase desafortunadamente podría todavía aplicarse en la actualidad. Wen Jiaobao en 2004 dijo que "Seguiremos fortaleciendo el desarrollo y la gestión del mercado de productos culturales y de Internet luchando sin tregua contra la publicaciones pornográficas e ilegales llevando a cabo activamente los intercambios culturales con otros países" y "Seguiremos adelante con la formulación de un plan global de reestructuración cultural y un programa para el desarrollo cultural, un plan que incluye el control de pornografía y publicaciones ilegales y la protección de nuestras reliquias culturales y archivos, así como nuestro patrimonio nacional v cultural". 14

El control que el gobierno chino ejerce sobre los media y, en concreto sobre Internet, tiene como objetivo defenderse de ideas políticas "peligrosas" o "subversivas" que podrían expandirse rápidamente y desestabilizar el orden político y social, pero también es una forma de filtrar ciertas ideas que se han desarrollado en el exterior de China podrían llegar

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Un cortafuegos (o firewall en inglés) es un elemento de hardware o software que se utiliza en una red de ordenadores para controlar las comunicaciones, permitiéndolas o prohibiéndolas según las políticas de red que haya definido la organización responsable de la misma. <sup>14</sup> En Wen Jiabao, "Zhengfu gongzuo baogao" (2004).

al país con demasiada violencia y dañar a quien no está preparado o influir demasiado a quien tenga una débil personalidad. En definitiva, no es únicamente una táctica política para defenderse el gobierno, sino también una manera de proteger la sociedad.

#### 3. HISTORIAS DE HOMOSEXUALES

En este apartado presentamos de una forma estructurada por temas el análisis del contenido de los materiales y la información encontrada en Internet, básicamente de entrevistas y conversaciones con homosexuales. Las entrevistas son la fuente clave de esta investigación, sobre todo por la información que ofrecen acerca de las problemáticas relacionadas a la homosexualidad

#### 3.1. El auto-descubrimiento y las dificultades

Como comenta Fang-Fu Ruan en su libro Sex in China, Studies in Sexology in Chinese Culture (1991:121):

"Por el hecho de que, desde el inicio del régimen en 1949, la información objetiva sobre la homosexualidad no estaba completamente disponible en la Republica Popular China, los cambios y mejoras de los derechos de los homosexuales que se han producido en otras partes del mundo en los últimos veinte años, y la información sobre la vida homosexual fuera de China, rara vez se han difundido dentro del continente chino. Los pocos informes sobre la vida homosexual en el mundo exterior han sido principalmente utilizados como ejemplos de la decadencia y de los males de la civilización occidental".

Fang Fu Ruan refiriéndose a las 56 cartas de homosexuales que recibió como respuesta a su articulo del 1985 "Homosexuality an unsolved puzzle" publicado en *To your good health* afirmaba que había un sentido de aislamiento entre los homosexuales chinos y dificultades en el aprendizaje acerca de su situación, tal y como resulta evidente en sus comentarios.

Afortunadamente desde la introducción de las reformas económicas de Deng Xiaoping y la política de las puertas abiertas en la década de 1970, un grado de apertura hacia las relaciones entre personas del mismo sexo ha ido surgiendo (Wan 2001:49)

En los últimos años se han visto muchos cambios acerca del sexo y de la homosexualidad en China. El tema de la homosexualidad está cada vez más presente en programas de televisión, revistas y programas educativos.

A partir de entrevistas concedidas al *China Daily* y publicadas en el artículo "Pride and prejudice" el año 2008, y de otras entrevistas encontradas en varios programas online analizaremos las experiencias personales de algunos homosexuales que hablan sobre su propia homosexualidad y cómo descubrieron sentirse atraídos por personas del mismo sexo.

En el artículo "Pride and prejudice", por ejemplo, por primera vez se pone nombre y rostro a la prácticamente desconocida comunidad homosexual de China. Tanto en el artículo como en las entrevistas aparecen evidentes las dificultades iniciales que los homosexuales afrontan en una sociedad con valores todavía muy tradicionales.

Ruo Zhe 若詰 confiesa que inicialmente se consideraba un monstruo, por el hecho de sentirse atraído por personas de su propio sexo. Intentó tener novia, pero no sentía nada por ella. Dice que cuando le tomaba la mano, era como si su mano izquierda estuviese tocando su mano derecha. 16

Tong Ge 童戈 <sup>17</sup> descubrió su orientación en plena Revolución Cultural (1966-1976). Confiesa que le gustaban las personas de su mismo sexo desde pequeño, y su "primera vez" fue durante la campaña reeducativa, con un compañero de clase, un día que los dos habían bebido más de la cuenta. Nunca habían pensado ser homosexuales y, por tanto, no sabían cómo abordar este comportamiento. Dos años más tarde su compañero tuvo que regresar a la ciudad. Para Tong Ge fue éste un periodo muy oscuro y siguió pensando en él durante mucho tiempo.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Escrito por By Xie Fang "Pride and prejudice con fecha 14 de Enero del 2008, en el diario oficial *China Daily*, principal periódico en inglés del país, disponible también en su versión digital en www.chinadaily.com <sup>16</sup> Xie Fang, "Pride and prejudice", *China Daily*, 2008-01-14 07:26 (14-05-2009)

<sup>17</sup> Un escritor homosexual chino, culminó en un libro 中国男男性交易状态调查 An Inquiry [into] Commercial Sex in [the] MSM Community in China . El libro que ofrece un amplio rango de experiencias sexuales de vida, sobre más de 500 homosexuales hombres en las 8 ciudades más importantes del país. No ha sido publicado oficialmente, solo se puede comprar en el beijing gender health institute, hace parte de un proyecto que se llama Ford Foundation. http://you.video.sina.com.cn/b/12394870-1286173051.html(04-14-2009)

Hablando de su primer amor, cuenta de un chico cuyo apellido era Tong, dice: "no sé si fui yo quien le dañé a él o él quien me daño a mi (...), siempre he estado afectado por esta sensación y al pensar en un seudónimo me di cuenta que el 童 Tong del apellido de este chico con el tong 同 de tongzhi 同志, tienen la misma pronunciación, por eso decidí llamarme Tong Ge". Tong Ge dice que quiere ser la voz del grupo al que el mismo pertenece, el grupo de los homosexuales.

Otro caso es el de una chica que prefiere quedarse en el anonimato, identificada con seudónimo por motivos de privacidad: no darte por vencida (yŏngbú fàngqì 永不放弃). Dice que desde pequeña le gustaba la ropa de niño y siempre jugaba con los niños, aunque no sentía ninguna atracción por ellos. Estudiando medicina en la universidad de Shenyang, provincia de Liaoning, empezó a sentirse atraída por las chicas, mientras los padres le preparaban citas con chicos, presionándola e insistiéndole para que se casara. 18

En el programa televisivo online "N. 1 dialogue". (第一访谈 Di yi fangdan), 19 Xiao Dong cuenta sus experiencias y dice que "empezó" a descubrirse homosexual a los 20 años. Recuerda que en clase había un chico que le gustaba y que con el tiempo se enamoró de él. Fue a partir de aquel momento cuando empezó a preguntarse qué era lo que quería realmente. Cuenta que debido a la dureza del invierno en Hunan y a la falta de calefacción en las clases, la biblioteca era menos fría y más confortable para estudiar, y siempre iba allí. El chico cada día le guardaba el sitio, y fue allí cómo, un día al verlo con frío, le ofreció calentarle las manos. Xiao Dong dice que después de un año aproximadamente empezaron a distanciarse: el chico no era homosexual y cuando Xiao Dong le decía que la gente podía pensar otras cosas al verlos siempre juntos (...) el chico bromeando le decía que no fuera estúpido y que no pensara esas cosas. Claramente, lo que Xiao Dong sentía por él no era lo mismo que lo que sentía su compañero. Así que un día todo terminó (...), Xiao Dong cuenta que habían quedado para ir a cenar juntos, pero el chico nunca apareció, y cuando fue al comedor de la universidad lo vio comiendo solo (...) probablemente porque la gente le había dicho algo. Xiao Dong hasta el día de la entrevista nunca le ha preguntado el motivo. Actualmente el chico está casado con una mujer, tiene un hijo y, sobre todo, no es

Xie Fang, "Pride and prejudice", China Daily, Updated: 2008-01-14 07:26 <a href="http://v.youku.com/v\_playlist/f250482901p1.html"><u>www.chinadaily.com</u></a> (14-05-2009)
 <a href="http://v.youku.com/v\_playlist/f250482901p1.html"><u>http://v.youku.com/v\_playlist/f250482901p1.html</u></a> (31-07-2009)

homosexual. Para Xiao Dong, le es suficiente saber que está bien. Sigue diciendo que desde entonces él prefiere siempre informar a las personas que conoce sobre su homosexualidad, sobre todo si es alguien que pasa mucho tiempo con él. Actualmente tiene un novio, lo conoció trabajando de voluntario de una asociación en la lucha contra el sida, y llevan juntos un año.<sup>20</sup>

Wang Chen hablando de su experiencia durante la entrevista transmitida por la Yntv-2 (Yunnan TV), en el 2007, <sup>21</sup> cuenta que había un compañero de clase que un día le pegó en la cara, así que el maestro, para castigarlo, le obligó a ir a recogerlo cada mañana y acompañarlo a casa cada tarde. Fue así como poco a poco el chico se empezó a portarse bien con él; Wang Chen nunca le dijo lo que sentía por él porque entonces la amistad era lo más importante. Cuenta que pensó estar con una mujer y que también lo hizo, pero no sentía nada estando con ella. Una vez acabada la carrera regresó a casa, donde sus padres esperaban que encontrara novia y se casara. Al principio fue para él difícil, dado que no conocía los lugares donde los homosexuales se encontraban, no sabía nada de fiestas, etc. Aparte de cuando trabajaba, el resto del tiempo lo pasaba en Internet o mirando películas. Cuando la periodista le pregunta quién fue la primera persona a quien le confesó su homosexualidad él contesta que se lo dijo a su hermano por teléfono (...) le dijo que no podía casarse porque le gustaban los hombres, no las mujeres. Al principio, su hermano le dijo que estaba loco, luego le volvió a preguntar si era verdad; él le contesto que sí. Unas palabras del hermano le llevaron a pensar que no estaba bien enterado del tema. Wang Chen cuenta que su hermano le preguntó por qué si los dos eran hijos de la misma madre no eran los dos homosexuales. Después de un tiempo Wang Chen pensó que su hermano lo había aceptado, pero un día hablando con él se dio cuenta que el hermano no conocía bien el tema y pensaba que se trataba de una enfermedad. El periodista le pregunta si se ha sentido enfermo alguna vez, contesta que nunca lo ha pensado.<sup>22</sup>

Parece que miedo, vergüenza, dudas hacia lo que realmente se siente, son sentimientos que en los que coinciden los homosexuales entrevistados. La vergüenza por algo que no es común y, por lo tanto, anormal, el miedo a la reacción de la gente cercana y de

 $<sup>\</sup>begin{array}{l} ^{20} \underline{\text{http://v.youku.com/v}} \ \ playlist/f2504829o1p1.\underline{\text{html}} \ (31\ -07\ -2009) \\ ^{21} \ \underline{\text{http://dv88.yo2.cn/articles/\%e7\%94\%b7\%e5\%90\%8c\%e6\%80\%a7\%e6\%81\%8b\%e8\%b0\%83\%e6\%9f\%a5\ -13\ -1.\underline{\text{html}} \ (23\ -05\ -2008) \\ ^{22} \ \underline{\text{Yntv-2(Yunnan tv)}}, \ el\ 07\ de\ diciembre\ del\ 2008 \\ \end{array}$ 

desconocidos, las dudas sobre la naturaleza de este sentimiento, sobre su misma identidad. La falta de información hacia la homosexualidad ha llevado muchos homosexuales a esconderse, a ocultar su verdadera sexualidad, a vivir fingiendo.

#### 3.2. La presión familiar

Como emerge de las entrevistas comentadas en el anterior apartado, en la mayoría de las circunstancias, los homosexuales sienten mucha presión para revelar a sus padres su orientación sexual oculta. La presión puede provenir de la actitud de sus padres. Así que gays y lesbianas suelen también utilizar el matrimonio heterosexual, o contraer matrimonio entre homosexuales de otro sexo, para ocultar su orientación sexual (Cao, 2009:11). En Internet se encuentran anuncios de homosexuales que buscan pareja homosexual de sexo opuesto simplemente para "ocultar" su homosexualidad a los padres.

A veces los hijos prefieren no decirles a sus propios padres la verdad acerca de su homosexualidad, saben que sentirían un profundo sentimiento de vergüenza. Como el ejemplo de Edwin, un homosexual casado que al sentirse culpable de no darle un nieto a sus padres les entrega un tercio de su paga mensual, de esa manera quiere demostrar su gran valor de filialidad y compensar de algún modo el no poderles dar un nieto (Chou, 2000).

Wei Xiaogang<sup>23</sup> comenta que "salir del armario" o reconocer su orientación sexual, supone un gran esfuerzo, en una emoresa enorme para los homosexuales chinos.<sup>24</sup> Comenta que incluso un año después de que dijera a sus padres que era homosexual, y que había tenido compañero durante varios años, aunque para entonces ya se había separado, su madre todavía está tratando de encontrarle una esposa. Porque piensa que todavía podría cambiar si vive con una mujer.

La mayoría de la gente en China, de hecho, todavía considera a los homosexuales como seres extraños, y las dificultades de los padres para aceptar la orientación sexual de sus

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Wei XiaoGang en el 2007 fundó una organización que emite el programa de televisión vía Internet "queercomrades.com". En el programa 同志亦凡人 Queer as folk, un equipo de cuatro personas muestra películas y programas de entrevistas cada mes y habla abiertamente sobre diferentes aspectos de la homosexualidad. <sup>24</sup> Comunicación personal vía mail.

hijos a menudo es una de las causas por las cuales muchos gays y lesbianas chinos acaban casándose con personas de otro sexo. De este modo, alrededor del 80 por ciento del total de los gays y lesbianas de China viven en una relación heterosexual y se casan con el fin de satisfacer a sus padres. Lo que no significa que ellos no tengan una segunda vida mientras están casados. A veces un joven homosexual se casa con una lesbiana, de esa forma ambos pueden vivir su verdadera orientación, pero para sus padres están oficialmente casados. <sup>25</sup>

Tong Ge puede ser un ejemplo concreto de esta realidad, él mismo confiesa que si pudiera regresar hacia atrás en el tiempo, nunca se casaría con una mujer; por haberlo hecho, se siente culpable. Se casó solamente porque en China, al llegar a cierta edad, casarse es un deber. Sigue confesando haberse sentido torturado por su doble vida y haber leído libros de medicina, esperando descubrir en ellos lo que estaba mal (...), pero nunca encontró ninguna respuesta. A la pregunta sobre si el peso de la familia y de la sociedad puede causar más dolor a los homosexuales, Tong Ge contesta diciendo que sí y mucho; por eso afirma que muchos homosexuales prefieren representar una parte, se casan con mujeres y viven un matrimonio insatisfecho.

Muchos también viven según un concepto tradicional de 男尊女卑 (nánzūn nǚbēi), de la relación con el sexo masculino como el centro de la sociedad en la antigua China, o sea del respeto de los hombres y la discriminación contra las mujeres.<sup>26</sup>

No darte por vencida (yŏngbú fàngqì 永不放弃) admite que haber confesado su homosexualidad ante sus padres fue el momento más difícil de su vida. En su opinión, sus padres no estaban preparados para lo que tenía que contarles: "esto es algo que ningún padre quiere aceptar", y añade: "Ésta desde siempre ha sido la realidad en China". Ellos dejaron de hablarle cuando se sinceró acerca de su homosexualidad.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> http://news.xinhuanet.com/english/2009-11/29/content\_12559364.htm (05-12-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> Entrevista del 04.01.2009 en el canal IFENG de Cenzi Mo 曾子墨 a Tong Ge 童戈:. "Televisión por satélite Phoenix o Phoenix Holdings Ltd Televisión (chino simplificado:凤凰卫星电视 chino tradicional:凤凰卫星电视, Fè nghuáng Wèixīng Diànshì) es una televisión basada en Hong Kong en chino mandarín que emita para China continental. La empresa, además, tiene intención de trasladar su sede corporativa al Distrito de Chaoyang en Beijing. .http://phtv.ifeng.com/program/shnjd/200901/0104\_1612\_952209.shtml (02-06-2009)

De acuerdo a lo que afirma Chou (2000:257), vemos que el problema para los padres no se trata sólo de aceptar la homosexualidad de sus hijos, si no de mantener la cara frente a los vecinos, los parientes y los antepasados.

No darte por vencida (yǒngbú fàngqì 永不放弃) cuenta que siempre buscaba mil excusas para interrumpir las relaciones que los padres le buscaban; más tarde, todo empezó a pesarle mucho, hasta que acabó confesando a sus padres que era lesbiana. En un principio creyeron que tenía problemas psicológicos y la llevaron a las mejores clínicas de Beijing. Le decían que para una mujer era natural casarse y tener hijos y que ella no podía ser una excepción. Para ella, la aceptación de los propios familiares es lo más importante, porque son quienes están contigo todos los días. En su caso, afirma, si sus padres pudiesen aceptar su homosexualidad, viviría con menos tristeza. Actualmente vive con su novia, una compañera de clase. Sus padres todavía no conocen esta relación. Ellas tienen el deseo de comprar un piso, pero les falta dinero, y por eso envidian a los hombres que normalmente ganan más dinero. Su reflexión es "[...] aunque tuviésemos el dinero necesario para comprar una casa, ¿nos permitirían nuestros padres vivir juntas?" A pesar de esta separación con sus padres, la chica no tiene remordimientos puesto que su vida es suya y sólo ella puede decidir la manera en que la vive.<sup>27</sup>

Como se muestra en la última parte de la entrevista a No darte por vencida (yŏngbú fàngqì 永不放弃) los homosexuales, aparte de la esperanzas de poder un día ser aceptados por su propios padres, también manifiestan el deseo de obtener el reconocimiento social.

Zhang Beichuan<sup>28</sup> (Cao, 2007:11) cuenta:

[...] en caso de que mi madre estuviese viva hoy en día, le gustaría verme casado. Cuando murió, mi padre no me presionó con el matrimonio. Por eso quedé soltero durante años. He experimentado muchas frustraciones emocionales. En nuestra sociedad actual, incluso la relación heterosexual es muy inestable, por no hablar de la relación homosexual que no está vinculada por el matrimonio. Yo no podía quedarme soltero para siempre. En una reunión con mis amigos y ex compañeros de clase, todos ellos estaban con sus parejas e hijos, hablaban y reían (...) mientras que yo estaba solo conmigo mismo. He pensado en esto durante mucho tiempo. Creo que sería mejor encontrar una lesbiana, pensé que seíia más

<sup>27</sup> Xie Fang," Pride and prejudice", *China Daily*, Updated: 2008-01-14 07:26
 <sup>28</sup> Profesor de la Universidad de Qingdao y miembro del Comité Nacional de Expertos del Sida

fácil entendernos teniendo la misma orientación sexual. Por otra parte, el matrimonio y la familia pueden ayudar no sólo a satisfacer las expectativas de mi familia, sino también para obtener un reconocimiento social.<sup>29</sup>

Hay padres que aceptan la homosexualidad de sus hijos, como el caso de Zhou Yuandao 周 远套, entrevistado en el programa televisivo "N. 1 dialogue" (Di yi fangdan 第一访谈).30 Zhou Yuandao confiesa que al tener una relación muy estrecha con su madre le contó su homosexualidad. Dice que antes le enseñó algunas películas y libros sobre el tema de la homosexualidad. Inicialmente, su madre pensaba que simplemente la estaba informando sobre nuevos temas. Zhou Yuantao relata cómo de pronto su madre le hizo dos preguntas: cómo era el sexo entre homosexuales, y si dos homosexuales pueden llegar al placer. Él le explicó muy básicamente el sexo entre hombres homosexuales y le dijo que sí podían llegar al placer. La segunda pregunta de su madre fue referente al Sida. Le contestó que en este tema, para evitar contagios, hay protecciones, y le dijo que tenía un compañero estable y que sus análisis demostraban que era una persona sana, y, por lo tanto, no había ningún riesgo. Zhou Yuandao actualmente tiene un compañero en Beijing, y ha tenido tres novios anteriormente. Su relación más larga había sido con un chico extranjero, originario de Nueva Zelanda, que vivía en Guangzhou, donde trabajaba como profesor. Cuenta que la madre de su novio viajó desde Nueva Zelanda a China para conocerlo a él y a su madre también.

La base de la discriminación suele encontrarse casi siempre en los estereotipos, creencias, ideas y sentimientos negativos o positivos hacia ciertas personas pertenecientes a un grupo determinado. Cuando, como es el caso de los homosexuales, se realiza una valoración negativa de un grupo en base al estereotipo, el resultado es el prejuicio. Y lo que sale en todas las entrevistas a los homosexuales expuestas en este trabajo son los prejuicios que condicionan la vida de los mismos, les coartan su libertad, e impiden el natural desarrollo de su orientación sexual. Las identidades surgen a partir de los tipos o clases de personas que es posible ser en la sociedad. Como afirma también Cao (2009) respecto a la comunidad homosexual en China, por un lado existe la discriminación hacia los homosexuales considerados un "grupo de riesgo", mientras que por otro lado, se desarrolla

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> Jin Cao, Entrevista citada en: "The Production of Alternative Media in Mainland China A Case Study of the Journal Friend Exchange".

<sup>30</sup> http://v.youku.com/v\_playlist/f2504829o1p1.html (31 -07-2009)

una identidad oculta debido a la falta de aceptación social y al escaso conocimiento del tema. Incluso los miembros de la familia que conocen la homosexualidad de su propio hijo viven "en el armario" con él.

Varios entrevistados manifiestan esta incapacidad inicial de reconocerse homosexuales, ya que no conocían el término "homosexualidad" y no tenían acceso a información que los orientara. La facilidad o dificultad para identificarse a sí mismos como homosexuales está muy relacionada con la información de la que disponen. En las entrevistas emerge que hoy existen más referentes y menos estigmatización que años atrás. A su vez, han aumentado los locales homosexuales, hay más personajes públicos que han asumido una identidad homosexual y las organizaciones homosexuales tienen más visibilidad. Finalmente, el acceso a Internet ha marcado un hito en cuanto al acceso a la información y al contacto entre homosexuales. En este último caso, la gran ventaja que ofrece Internet es la posibilidad de buscar información y establecer contactos anónimamente. De todas formas a veces buscar información en la red puede llegar a confundir bastante el usuario debido a que no siempre la información es clara, precisa y fiable.

La falta de programas específicos de educación sexual para homosexuales o un tipo de información no controlada, puede tener como consecuencia confundir a los usuarios, e incluso se podría llegar a difundir un tipo de información equivocada o sesgada en Internet, convirtiéndose la red de redes en un arma de doble filo.

#### 3.3. Otra ciudad donde vivir como posible solución

De acuerdo a lo que señala Li Yinhe (2006), actualmente en China la mayor amenaza a la homosexualidad no procede ni de las sanciones legales, ni de los arrestos de la policía en nombre de la seguridad publica, sino de los prejuicios sociales.<sup>31</sup>

Sobre todo en el medio rural, la población es más tradicional y no hay información sobre la sexualidad. Los jóvenes no son completamente libres de escoger la pareja y la vida aún está regulada por la familia que escoge al esposo o la esposa. En una realidad como esta

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> Li Yinhe, "Regulating male same-sex relationships in the People's Republic of China", en Elaine Jeffreys, *Sex and Sexuality in China*, London and New York: Routledge, 2006

sería impensable que una familia acepte la homosexualidad de su propio hijo. Por eso, muchos homosexuales prefieren alejarse de la familia y de su pueblo y dirigirse a ciudades más grandes, donde nadie los conoce y también la realidad empieza a ser diferente. Basta con ver la alta tasa de divorcios, lugares de encuentros y pubs para homosexuales que hoy día se encuentran en las metrópolis chinas.

.

Wei Xiaogang,<sup>32</sup> por ejemplo, en la entrevista concedida a Xinhua el 29 de noviembre de 2009<sup>33</sup> dice que las cosas para él se le facilitaron mucho cuando se trasladó a Beijing, en 1998: "Desde entonces empecé a gozar de una mayor libertad para llevar mi forma de vida", asegura. Ruo Zhe, también, durante su entrevista confiesa que su vida mejoró solo después de haber abandonado Beijing, la ciudad donde nació. Cuenta que se mudó a Guangzhou para buscar mejores condiciones de trabajo y, sobre todo, para evitar que su familia descubriese su "verdad". Actualmente, Ruo Zhe convive con su compañero sentimental desde hace seis años. Todavía no suelen mostrarse públicamente en actitud cariñosa "[...] Sé que muchos homosexuales no osan hacer esto a causa de la presión social (...) seguiremos esperando que llegue el día en que seamos aceptados." dice. Su sueño es regalarle un coche a su pareja, para irse juntos donde quieran y con su música preferida.<sup>34</sup>

Otro caso donde el cambio de ciudad llega a ser una opción para vivir más libremente su propia vida es lo de Xiao Dong 小东, profesor de la provincia de Hunan. Ya no trabajaba como profesor cuando decidió irse a Guangzhou. Xiao Dong dice que sabía de su homosexualidad, sabía cómo quería vivir y conocía las consecuencias si un día decidía hacer pública su homosexualidad; sabía que en China hay aún muchas discriminaciones hacia los homosexuales y con un profesor hubiera sido peor. Cuenta que muchos padres tienen miedo que un profesor homosexual pueda influir en la sexualidad de sus hijos; él opina que la homosexualidad es un gen innato y, por lo tanto, no está sujeto a ninguna influencia (...) así como no es posible que él se convierta en heterosexual. Pensó que no podía quedarse impasible consigo mismo y que tenía que hacer algo. Y de esta manera, se

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> Wei XiaoGang en el 2007 fundó una organización que transmite el programa de televisión vía Internet "queercomrades.com". En el programa 同志亦凡人 *queer as folk*, un equipo de cuatro personas muestra películas y programas de entrevistas cada mes y habel ablertamente sobre diferentes aspectos de la homosexualidad.

<sup>&</sup>lt;sup>53</sup> http://news.xinhuanet.com/english/2009-11/29/content 12559364.htm (05-12-2009)
<sup>34</sup> Xie Fang, "Pride and prejudice", *China Daily*, Updated: 2008-01-14 07:26 (14-05-2009)

marchó a Guangzhou para buscar una nueva vida. Cuando la presentadora le pregunta qué hace cuando está junto con su novio, Xiao Dong responde que hacen lo mismo que puede hacer una pareja de heterosexuales, pasear, comprar ropa, ver películas, comer y también andar cogidos de la mano, porque es algo espontáneo, aunque a veces uno prefiera ser cauto. Xiao Dong está actualmente en su segunda relación. Su primera relación solo duró un mes; afirma que antes de empezar una relación, para él es importante saber que el chico con quien sale no se va a casar y que está dispuesto a "salir del armario".<sup>35</sup>

Zhou Yuandao cuenta que, a veces, cuando con su novio salían por las calles de Guangzhou cogidos de la mano, mucha gente, sobre todo los jóvenes, entendían que eran homosexuales. También cuenta que había gente que los miraba con ojos de admiración y chicas que al verlos, se reían. Comenta que en público no siempre manifiestan lo que sienten, puesto que todavía hay presiones. Muchos de sus amigos gays, por ejemplo, no van agarrados de la mano. Andar por la calle cogidos de la mano equivale a declarar tu propia homosexualidad.<sup>36</sup>

Otro caso es el de Wang Cheng. Nació en Yunnan, luego decidió mudarse a Beijing. Desafortunadamente su experiencia tras la llegada a Beijing no ha sido positiva, si por una parte ha vivido su homosexualidad de manera más libre, por otra, ha sufrido por no haber encontrado el amor que buscaba. Wang Chen cuenta que fue en Beijing donde un chico le explicó el significado de la palabra "tongzhi" y fue aquí donde gracias a este chico entró en contacto con la comunidad homosexual en Beijing, y fue allí también que le dijeron que hay muchas otras: en Yunnan, ¡en Kunming también! (...) Wang Cheng pensó entonces que había estado perdiendo mucho tiempo. La periodista le pregunta qué opina del hecho que mucha gente piensa que entre los homosexuales sólo hay sexo, sin amor. Dice que nunca ha conocido una persona que buscara lo que estaba buscando él; nunca ha conocido dos personas serias y responsables juntas (...) y su "ventaja" de estar en una comunidad homosexual ha sido la de conocer gente como él, divertirse y pasarlo bien (...) "Si querías sexo, sólo tenías que buscar un amigo. Y si te gustaba hacer sexo con él (...) seguir como novios".

<sup>&</sup>lt;sup>35</sup>"N. 1 dialogue ". (Di yi fangdan 第一访谈): <u>http://v.youku.com/v\_playlist/f2504829o1p1.html</u> (31 -07-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup>N. 1 dialogue ". (Di yi fangdan 第一访谈): <u>http://v.youku.com/v\_playlist/f2504829o1p1.html</u> (31 -07-2009)

Wang Cheng ha descubierto que tiene Sida, ha informado a sus amigos de su enfermedad, sobre todo para que no caigan en el mismo error y se acostumbren a utilizar siempre medidas protectoras. Dice que le gustaría crear una asociación homosexuales enfermos de Sida, un lugar donde cada uno se sienta querido, porque la mayoría de ellos están discriminados por la sociedad, por los amigos y también por sus propias familias.

#### 3.4. Lugares de encuentros homosexuales y prostitución

Con referencia a lo escrito por Hui Fu, un periodista de Hong Kong que pasó 10 meses viajando por China a finales de los años ochenta en busca de información sobre los homosexuales, sabemos que entonces muchos chinos homosexuales se encerraban en casa, y los que no lo hacían solían encontrarse en un número limitado de lugares públicos como parques, centros comerciales, y baños públicos. Por ejemplo, un hombre le confesó que había unos baños públicos en Beijing donde muchos homosexuales iban simplemente con el fin de encontrarse con los demás y participar a actividades sexuales.

Hui Fu afirma que algunos de los puntos de encuentro estaban dispersos en los lugares más concurridos de la ciudad, incluyendo dos centros comerciales, la famosa plaza de Tian'anmen y el parque Ritan donde todos los días, después de las 18.00, convergían muchos homosexuales. Los gays de todos los estratos sociales: obreros, campesinos, estudiantes, intelectuales, soldados, deportistas, artistas, e incluso policías se reunían allí. Uno de los homosexuales entrevistados, un ex soldado, dijo que estaba casado, pero que su vida amorosa había cambiado cuatro años antes cuando se encontró con varios hombres homosexuales con quienes tuvo sexo oral en un baño público. Desde ese día, continuó visitando ese lugar casi todas las noches. En Shanghai, el lugar de reunión favorito después del amanecer estaba delante de la oficina central de Correos, los hombres que solían estar allí iban vestidos muy bien y a la moda y se paseaban por la calle haciendo gestos como si estuvieran esperando a alguien (Ruan y Chong, 1987).<sup>37</sup>

En estos lugares públicos no sólo hay homosexuales que esperan encontrar a otros homosexuales, sino también todos aquellos que desean tener sexo con hombres pagando.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup> Ruan y Chuang, "Gay life in China. The Advocate", 1987 en Feng Fu Ruan, Sex in China, Studies in Sexology in Chinese Culture, Springer, 1991

En ambos casos las condiciones higiénicas son muy males. Además hace algunos años las campañas de prevención del sida, y la información al respecto del virus y de otras enfermedades contagiosas eran muy escasas.

Seguidamente aportaremos la experiencia de Wang Cheng, frecuentador de estos lugares y enfermo de sida. Durante su entrevista cuenta que fue al llegar a Beijing, en el año 2005, cuando empezó a frecuentar la comunidad gay. En sus primeros días en Beijing, cuando aún no trabajaba, solía pasear por la calle, y un día vio un asiento libre en un parque y se fue a sentar. Al cabo de un rato llegó un chico homosexual y sobre todo muy descarado. Al verlo acercarse demasiado le preguntó qué quería (...) a lo que el chico preguntó si no sabía que aquel parque era un parque de homosexuales tongzhi gongyuan 同志公园. Normalmente los primeros encuentros son en parques, saunas (...) lugares sin ninguna garantía sobre buena condiciones higiénicas ni de la salud de la persona con la que te encuentras (...), y a pesar de toda la información existente acerca de cómo practicar sexo seguro, muchos de ellos prefieren no usar el profiláctico. El tiene Sida y está casi seguro que el chico que lo infectó fue uno con quien mantuvo relaciones sexuales sin profilácticos, y no pudo encontrarlo después de saber que era seropositivo y después de haber confirmado que el resto de personas con quien había estado no dieron resultado positivo en los análisis. El día del resultado de los análisis el médico no se lo dijo directamente, y antes le pidió su carné de identidad. Wang Chen le preguntó por qué lo necesitaban y le contestaron que tenían que registrar un asunto (...). A partir de ese momento ya estaba practicamente seguro que el resultado era positivo. Cuando se lo confirmaron (...) se puso a llorar.

Posteriormente, Wang Chen se lo dijo a su hermano por teléfono. Su hermano le dijo que entre gays era muy fácil pasarse el Sida (...) así que Wang Chen, en lugar de explicárselo todo se limitó a un simple "Si, tienes razón". Luego la otra pregunta de su hermano fue (....) si aún estaba con aquellos cabrones (los gays), también esta vez Wang Chen le contestó que sí, sin darle mucha importancia.<sup>38</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>38</sup> Entrevista transmitida por la Yntv-2 (Yunnan tv), el 07 de diciembre del 2008 (06-05-2008)

La historia de Wang Chen es la de un chico que deja su ciudad, para vivir más libremente su homosexualidad, lejos de las presiones familiares y sociales del lugar donde todos lo conocían y nadie hubiera aceptado su orientación sexual. Es una historia rica de esperanzas en principio, llena de rechazos y desilusiones por no encontrar una persona dispuesta a quedarse a su lado, a quererlo como pareja; es una historia que acaba con la enfermedad terminal de Wang Chen contra la que nada puede, si no seguir luchando para un día más de vida, él solo, sin el apoyo de los padres ni de su hermano, porque aunque sean las personas que él más necesite, no entienden, no conocen lo que realmente le ha pasado a Wang Chen, no podrían entenderlo. La historia de Wang Chen no es única, es una historia común a muchos homosexuales en China hoy día.

Tong Ge también narra su descubriendo de toda una realidad ligada a la homosexualidad y a lugares públicos de encuentro entre homosexuales. Respecto a la palabra homosexual dice "[...] ni siquiera sabía que existiera una palabra para ese comportamiento y sólo a mediados de los años setenta, con 27 años y de regreso a la ciudad después de la campaña de reeducación, descubrí que en las ciudades habían 'lugares secretos', como parques y baños públicos, donde se encontraban los homosexuales." Tong Ge además comenta que en los años setenta no se utilizaban los profilácticos, no se encontraban por ningún lado y el sexo seguro entre ellos era imposible. Los preservativos eran entregados en las oficinas de planificación familiar y en las unidades de trabajo, pero sólo a aquellos que estuvieran casados.40

A partir de la información encontrada mientras trabajaba en su última publicación sobre el tema de la prostitución masculina: 中国男男性交易状态调查 Hombres chinos que tienen sexo con hombres: Investigación sobre Sexo y auto conocimiento, Tong Ge dice que los trabajadores emigrantes suelen ir a descansar normalmente a los parques, porque son gratuitos, y allí también hay homosexuales. Afirma que los trabajadores emigrantes homosexuales tienen una vida muy activa. Muchos, por ejemplo, viven aquel periodo denominado de "viva actividad sexual". Luego sigue contando que muchos de ellos, una

 <sup>&</sup>lt;sup>39</sup> Xie Fang, Pride and prejudice, *China Daily*, Updated: 2008-01-14 07:26 (14-05-2009)
 <sup>40</sup> Xie Fang, Pride and prejudice, *China Daily*, Updated: 2008-01-14 07:26 (14-05-2009)

vez dejado el ámbito familiar, tienen que pensar cómo resolver la exigencia fisiológica del sexo, las necesidades sexuales. Así que muchas veces empiezan a descubrir la actividad.

A esta altura la pregunta pertinente sería si una menor presión familiar y social hacia los homosexuales podría contribuir a normalizar su situación y limitar la frecuencia a lugares, que por el carácter secreto, rápido e ilegal de los encuentros, son lugares escondidos, faltos de higiene y, quizás, donde mayor es el riesgo de contraer enfermedades. Seguramente entre muchos clientes de sexo de pago hay homosexuales ocultos bajo un matrimonio heterosexual infeliz, que no viven su homosexualidad más que en función de estos encuentros clandestinos, vividos en la vergüenza y el odio hacia sí mismos.

De hecho, estudios recientes indican que la mayoría de los que se identifican como homosexuales en China todavía están casados en matrimonios heterosexuales para poder cumplir con sus obligaciones filiales, es decir, para producir un heredero. Y dado el acuerdo general de la población en China que considera el sexo como un deseo natural que requiere una salida, la existencia de la prostitución masculina es implícitamente considerada una consecuencia inevitable de la continua adhesión a un sistema familiar tradicional de China (Jeffreys, 2008: 78).

#### 3.5. ¿Quienes son los prostitutos?

Según comentarios aparecidos en los medios de comunicación, en la actualidad la mayoría de los prostitutos o chicos-dinero<sup>41</sup> son jóvenes (aproximadamente de 18 a 24 años de edad), que se han trasladado de comunidades pobres en las zonas rurales a las zonas urbanas y más desarrolladas para buscar trabajo, y/o son estudiantes universitarios con limitados medios financieros. Sobre esta cuestión, Zhang Beichuan, ha estimado que sólo en Beijing hay entre cuatro y diez mil hombres migrantes rurales que ofrecen servicios sexuales a personas del mismo sexo. La mayoría de estos jóvenes se identifican como heterosexuales, pero están dispuestos a proporcionar servicios sexuales a cambio de cantidades relativamente altas de dinero.<sup>42</sup>

 <sup>&</sup>lt;sup>41</sup> En inglés "money-boys": prostitutos jovenes
 <sup>42</sup> Elaine Jeffreys (2007): "Querying Queer Theory: Debating Male-Male Prostitution in the Chinese Media", *Critical Asian* Studies, 39 (1): 151-175, March 2007

También Sun Zhongxin en su trabajo "Sexual Identity Among Men Who Have Sex with Men in Shanghai" cuenta que no todos los entrevistados se veían como homosexuales, los trabajadores del sexo, conocidos como "chicos de dinero", de hecho no tenían ningún interés sexual personal en los hombres. De este modo, la venta de sexo puede ser simplemente una práctica motivada principalmente por razones económicas. Como Travis Kong argumentaba en su investigación sobre la política sexual de los trabajadores chinos de sexo masculino, el trabajo sexual involucra a un trabajador en la realización de actos sexuales que no necesariamente se ajustan a su orientación sexual personal (Kong, 2005).

En China, como en el resto del mundo, entre los factores que pueden inducir a la prostitución se encuentran los problemas económicos, drogodependencia, inducción y otros. No hay que olvidar que las reformas económicas empezadas a finales de los años setenta han propiciado un cambio en los patrones de consumo, provocando cambios sociales con diversas consecuencias, entre las cuales está el creciente consumismo individualista. Es evidente entonces que también la necesidad de conseguir dinero rápido y la facilidad con la que se consigue éste, hace que la prostitución sea una de las pocas salidas viables para muchos.

Con respecto a las diferencias en la identidad entre los homosexuales y los prostitutos (de sexo homosexual) Lisa Rofel (1999) explica que la comunidad gay de Beijing vive con ansia la existencia de los chicos-dinero, dice que los homosexuales de Beijing los ven como niños sin educación, de "mala calidad", jóvenes rurales, que contaminan la cultura urbana "homosexual" y destruyen la percepción de pureza del amor homosexual.

Como comenta Jeffreys (2008: 75-76), el primer caso de prostitución masculina entre personas del mismo sexo que apareció en los medios de comunicación chinos generó un debate más amplio sobre preguntas sociológicas: ¿quién ofrece servicios de prostitución en una relación entre hombres?, ¿cuáles son sus motivaciones para hacerlo? y ¿dónde ofrecen estos servicios? Según los comentaristas de los medios de comunicación, una búsqueda rápida de Internet, conversaciones con algunos informantes anónimos, y una serie de

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup> Zhongxin, S; Farrer, J; Choi, K H (2006), "Sexual Identity Among Men Who Have Sex with Men in Shanghai", *China Perspectives* 64: 2–12

entrevistas con algunos "expertos de sexualidad" en China revelan que actualmente los chicos-dinero son una característica común de bares donde el propietario o gestor de estos lugares de entretenimiento, se reservan una comisión o "gastos de gestión" de los chicos-dinero destinado a sufragar el espacio prestado, la intermediación de ser presentados a posibles clientes, y en general para facilitar la operación de la prostitución.

Durante la entrevista a Tong Ge a la pregunta de ¿por qué crees que estos chicos se prostituyen?, contesta afirmando que lo hacen porque lo quieren hacer. Comenta que las "agencias de sexo" de hoy son diferentes de las de antes, ahora los chicos no están forzados a trabajar como prostitutos, es una elección sobre la base de su sistema de valores. Actualmente, las relaciones entre proxenetas, prostitutos y clientes son diferentes a las de antes, y lo que los prostitutos hacen con su propio cuerpo es por voluntad propia. A la pregunta de dónde surge este sistema de valores, y por qué mucha gente no entiende ni aprueba este negocio (...) Tong Ge contesta que estos valores llegan de la pobreza. Un proverbio en China dice: "救急救不了穷" (qiu ji qiu bu liao qiong) "puedes salvarte de una situación de emergencia, pero no te puedes salvar de la pobreza." Hay pobreza y pobreza, y en esta pobreza se preguntan si existe algún sistema que les permita salir de ella por sus propios recursos: su recurso es su imagen. 44

Seguidamente como confirmación de lo anteriormente mencionado, presentaré una entrevista<sup>45</sup> a dos chicos prostitutos con la cara oculta a los que llamaré A y B, los dos trabajan en bares donde hay prostitutos homosexuales. "A" cuenta que conoció a su proxeneta en Internet. Dice que para mucha gente lo de prostituirse es una respuesta a unas circunstancias familiares malas, debido a una mala relación con los padres o a la ausencia de estos. Dice que antes no le gustaban los chicos-dinero, y ahora es uno de ellos. Igualmente, no lo hace por el dinero. A la pregunta ¿eres gay?, él contesta que sí. Antes trabajaba en un pub, con su novia; pero estaban todo el tiempo peleándose y finalmente encontró un chico con quién le apetecía estar. En Beijing hay por lo menos 10 bares que ofrecen servicio de prostitución masculina. Cuenta de un policía que solía ir y preguntar por él porque le gustaba su manera de disculparse por no ser tan bueno y por ayudarlo

<sup>&</sup>lt;sup>44</sup>Entrevista en *Queer as folk* Beijing, 14-03-2008: <a href="http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/92/WXskFU">http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/92/WXskFU</a> t wE (02-05-2008)

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup> Entrevista del 02.01.2009 en el canal IFENG de Cenzi Mo 曾子墨 A Tong Ge 童戈 http://phtv.ifeng.com/program/shnjd/200901/0104 1612 952209.shtml (27-04-2009)

cuando se duchaba. También que cuando le dijo al proxeneta que quería encontrar novio, él lo respetó y quitó sus fotos de la Web para que nadie más siguiera preguntando por él. En fin, dice que lo que quiere solamente es encontrar novio y casarse.

"B" se identifica como heterosexual, pero está dispuesto a proporcionar servicios sexuales a cambio de dinero. Cuenta a su vez que el proxeneta le fue presentado por un amigo. En su casa las condiciones económicas no eran buenas y le expuso una manera para conseguir dinero. Claramente miente a los padres sobre el trabajo que hace. Dice que sus clientes llegan de todas partes y tienen una edad entre 30 y 50 años. Normalmente el primer contacto empieza por Internet, donde ponen sus datos y forma de contacto, luego siguen las llamadas a su proxeneta para reservar la cita. El precio de los servicios sexuales de hombres varía según la naturaleza de los mismos servicios, el involucramiento de terceros y el tipo de lugares en que la transacción se lleva a cabo. El precio para una prestación rápida y en la calle varía entre 10 y 30 yuanes, mientras que los servicios sexuales que generalmente se organizan en lugares como hoteles, bares, karaoke, salas de baile, saunas, centros de salud, gimnasios, baños, y casas de té varían entre 50 y 300 yuanes. El entrevistado B, de hecho, dice que la tarifa y el servicio ya están decididos. Normalmente pide 400 yuanes (masaje con aceite y sexo pasivo) y 600 por toda la noche "包夜" (baoye).

#### 3.6. Internet como una vía de salida

Según Sun, Farrer y Choi (2006) considerando la percepción negativa de la homosexualidad en la sociedad china general, la aceptación de la identidad homosexual parece estar mediada por el acceso a la información. Para los más jóvenes, en particular, Internet ha sido el sitio más importante no sólo para encontrarse con otros hombres homosexuales, sino también por el aprendizaje de un modelo más positivo para la identidad homosexual. Webs chinas especializadas en homosexualidad ofrecen recursos sociales e intelectuales para la construcción de una identidad positiva de sí mismo.<sup>46</sup>

-

<sup>&</sup>lt;sup>46</sup>Tema este citado también con respecto a la identidad homosexual en Japon en: MCLELLAND, Mark J . "Kamingu Auto: Homosexuality & Popular Culture in *Japan " International Institute for Asian Studies (IIAS) Newsletter*, (2 9 ), Noviembre de 2002

Según la encuesta de Zhu Chuanyan<sup>47</sup> respecto a cómo Internet forma la identidad, muchos chinos homosexuales están haciendo uso de Internet para sentirse una comunidad, no sólo en China sino también fuera de China. La creciente exposición a la escena homosexual internacional ha creado la confianza de poder ser identificados como homosexuales. En particular, el acto de auto declararse homosexual en la sociedad china contemporánea ha aumentado.

Como afirma Sun Zhongxin en su articulo del 2007: "Some Thoughts on China's Sexual Revolution: Sexuality and Social Change in Contemporary China", <sup>48</sup> los medios son uno de los agentes catalizadores más fuertes de la revolución sexual en China. Internet tuvo una gran influencia en el comportamiento sexual por medio de la promoción de alianzas, del intercambio de conocimientos y la provisión de una plataforma donde se pueden escuchar diversas voces. Muchas redes sociales informales de homosexuales originalmente se desarrollaron a través de Internet, como también en sitios webs privados.

Existen muchas historias de individuos que llegaron a aceptar su identidad sexual principalmente gracias a internet.

Volviendo a las entrevistas y al rol que Internet ha tenido en la vida de los homosexuales entrevistados: Ruo Zhe cuenta que el año 1997 invirtió todo el dinero que poseía en un ordenador, y fue gracias a este que conoció un mundo que nunca antes hubiera podido imaginar. Afirma: "[...] visitando WebSites extranjeros me di cuenta que no era el único homosexual en el mundo". Fue así como Ruo Zhe, con la finalidad de encontrar otros homosexuales, introdujo sus datos personales en Internet utilizando los idiomas chino e inglés. Las respuestas llegaron al cabo de algunos meses. Ruo Zhe confiesa que prestaba mucha atención en no exponer públicamente su homosexualidad, y sin embargo, se sentía muy seguro escribiendo correos electrónicos. Entre las personas encontradas en Internet, un amigo extranjero le condujo por primera vez a un pub gay, donde quedó sorprendido al ver la gran cantidad de personas homosexuales que existían y la manera relajada en que sonreían y hablaban entre ellos. En 1998, Ruo Zhe creó el primer sito web chino de temática gay para homosexuales (www.gztz.org), posibilitando encuentros entre sus

 <sup>&</sup>lt;sup>47</sup> Zhu, Chuanyan, *Research Institute of News Broadcasting*, Beijing: Beijing, Broadcasting University, 2004
 <sup>48</sup> En *CLAGS News* (The Center for Lesbian and Gays Studies. The City University of New York), 17(1):10-11

visitantes. El número de usuarios creció muy rápidamente, llegando hasta los 220.000, con un perfil de edad entre 20 y 30 años, según el mismo Ruo Zhe.

Jianhui 江晖 dice que Internet ha sido muy importante para él, que era una persona sola y no conocía nadie más que fuera homosexual. Afirma que encontró en internet todas las respuestas a sus preguntas. <sup>49</sup> A través de Internet también empezó la relación entre Zhou Yuandao y su ex novio Neozelandés que duró dos años. <sup>50</sup>

Para los jóvenes es un espacio donde aprender sobre el sexo seguro, sin correr el riesgo de seguir adelante y sin el peligro de tener sexo inseguro. Ciertamente, Internet no puede substituir al verdadero activismo. Aunque es una forma que facilita reunirse y hablar cómodamente. El contacto directo no tiene ningún sustituto real. Internet puede conducir a una cierta pasividad. La mayoría de los usuarios de Internet tienden a convertirse en consumidores de los debates (Berry, Martin y Yue, 2003: 184- 194). Es obvio que Internet es un canal poderoso para que la gente encuentre a compañeros sexuales, para organizar actividades más allá de la conexión, o simplemente para tener acceso al conocimiento sobre sexualidad y la información relacionada con el sexo. Internet provee un grado elevado de anonimato que de otra manera es raro en la sociedad china (Sun, 2007) Internet se ha convertido en el actual sitio clave para el ejercicio y la proporción de un espacio privado.

Lo qué es notable en esto es la paradoja del espacio privado, que actúa como un conducto para la libre autonomía y la propia representación con una visible reivindicación de los derechos, y al mismo tiempo una fuente para la reflección privada y la afirmación en sí mismo y de la propia identidad sexual (Berry, Martin y Yue, 2003: 136).

## 3.7. Debate con los estudiantes sobre la homosexualidad

No solamente Internet sino también la educación en las escuelas y en la universidad ha tenido un gran impacto en la revolución sexual en general de China y no debería de ser

40

<sup>&</sup>lt;sup>49</sup> Queer as Folk Beijing: "Soy homosexual" 09-11-2008: <a href="http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/50/qUJiT5OiIHE">http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/50/qUJiT5OiIHE</a> (03-03-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>50</sup> http://v.youku.com/v\_playlist/f2504829o1p1.html (31 -07-2009)

subestimado. Uno de los capítulos del programa televisivo con sede en Beijing (同志 亦 凡人 tóngzhì yì fánrén ) *Queer as folk* <sup>51</sup> fue grabado en la Forestry University (BJFU) de Beijing (Beijing linye Daxue 北京林业大学). El capitulo se titulaba "Soy homosexual" y fue transmitido el 8 noviembre del 2008. <sup>52</sup>

El encuentro entre estudiantes y educadores fue organizado por un profesor que invitó a dos homosexuales, Bai Yongbing 白咏冰 y Jianhui 江晖, para hablar de sus experiencias con el objetivo de luchar contra los prejuicios en la universidad. Antes de la reunión, se preguntó a algunos estudiantes su opinión acerca de la homosexualidad. A partir de las respuestas se constata la falta de información y el escaso conocimiento sobre el tema de los jóvenes universitarios chinos:

- A: Son hombres a los que les gustan los hombres. Si fuera alguien de mi familia o un amigo mío, creo que para mi sería difícil aceptarlo. De todas formas, soy bastante tolerante hacia las personas que no conozco.
- B: Creo que es un grupo particular de personas, y ellos siempre se llevan muy bien con los demás. Muchas veces, la gente los marginan después de haber descubierto que son homosexuales.
- C: No conozco ningún homosexual y conozco muy poco sobre el tema de la homosexualidad.
- D: Puedo aceptar los homosexuales, aunque no creo que pueda ser algo que pueda sucederme a mí personalmente.

Durante la reunión Bai Yongbing, una de las invitadas, habla de su experiencia a los estudiantes. Cuenta que el segundo año de universidad se dio cuenta que estaba enamorada de su profesora. "Me sentía súper feliz, sabía que era homosexual, pero me sentía feliz", dice. Luego cuando poco a poco empezó a conocer la comunidad gay y descubrió que

<sup>&</sup>lt;sup>51</sup> En 2007, Wei Xiaogang fundó una organización que emite el programa de televisión vía Internet "queercomrades.com". Un equipo de cuatro personas muestra películas y programas de entrevistas cada mes y habla abiertamente sobre diferentes aspectos de la homosexualidad. Cerca de 10 millones de personas en China ven estos programas, y la Fundación Ford, una ONG estadounidense sin ánimo de lucro que patrocina, entre otras causas, el desarrollo humano, apoya financieramente las emisiones.

<sup>52</sup> El titulo del siguiente capítulo de *Queer as Folk Beijing* es "Soy homosexual": dos invitados homosexuales hablan de su experiencia a los estudiantes de la Forestry University (BJFU) de Beijing 北京林业大学:http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/50/qUJiT5OilHE (03-03-2009)

mucha gente gay no era feliz, y la razón principal no se debía a su orientación sexual, sino más bien a la discriminación de la sociedad hacia su sexualidad y al diferente trato que reciben. Sigue contando que en el campus conoció a quien fue posteriormente su novia y se mudó a Beijing para poder estar con ella. Después de unos meses la chica la dejó. La razón principal: le importaba mucho el juicio de los demás, era una empleada estatal y todas las personas de su familia también y nunca habrían aceptado su homosexualidad, de hecho le asustaba muchísimo que Bai Yongbing hubiera "salido del armario", y las presiones que podía recibir por esta situación.

Cuando una chica le pregunta porqué hay homosexuales que no aceptan su "ser homosexual", Bai Yongbing contesta que la mayoría de las veces se debe a la presión social, al deseo de los padres que se casen, pues en el trabajo se suelen promocionar especialmente a las personas casadas. Bai Yongbing dice que conoce homosexuales que han perdido muchas promociones por el hecho de no haberse casado. Puede suceder que si uno es homosexual sus colegas no lo sepan, pero el problema añadido es que en China los solteros también están discriminados. La gente piensa que no son normales. <sup>53</sup>

El profesor organizador de esta conferencia comenta que en psicología hay una categoría denominada "psicología anormal", y aunque la homosexualidad ya no está en la lista de las enfermedades mentales, sigue considerándose en esta categoría junto con la transexualidad. Por lo tanto, es muy importante que los homosexuales hablen de su propia experiencia, porque los conocimientos teóricos no bastan, sobre todo en una Facultad de Psicología.

El segundo invitado es Jianhui 江晖, conocido en la red como Bing Lan 冰篮. Ha trabajado en el website gay Aibai. 54 Cuenta que vivía en un pequeño pueblo de la provincia de Fujian, que tiene un hermano gemelo y que él es homosexual, pero su hermano no. Cuando iba a la escuela le gustaba un chico. Normalmente, después de las clases los chicos jugaban a fútbol, y a él no le gustaba, pero esperaba que este chico terminara para luego volver a casa juntos. Nunca llegaron a hablar de su relación. Cuando acabó la educación secundaria se fue a la escuela de ferrocarril donde la mayoría de estudiantes son hombres y hay un elevado porcentaje de casos homosexuales. Después de

\_

<sup>53</sup> http://www.youtube.com/user/qafbeijing#p/u/48/2NOyF2yoFR8 (27-06-2008)

<sup>54</sup> www.aibai.com

la graduación, cuando se reencontró con sus compañeros de clase y les preguntó si se acordaban de aquellos años y de lo que pasaba, nadie lo recordaba. Eso era porque para ellos simplemente era un juego sexual, dice Jianhui. Antes de graduarse, durante el periodo de prácticas, tuvo una relación intensa con un compañero de clase. La relación duró un año y medio, luego rompieron porque sus colegas chismorreaban sobre ellos diciendo que eran homosexuales y que estaban psicológicamente enfermos. "Para él la presión fue muy fuerte, así que decidió romper conmigo", dice Jianhui. Confiesa que después haber sido dejado por su novio, lloraba todos los días, y además no podía hablar a nadie del motivo por el que lloraba. Sólo uno de sus colegas entendió la razón de su tristeza y un día se le acercó y le dijo que según su opinión dos chicos también tienen derecho de amarse. Estas, dice Jianhui, fueron las únicas palabras de apoyo que recibió.

# 4. SITUACIÓN ACTUAL DE LA HOMOSEXUALIDAD EN CHINA

En este apartado analizaremos las webs de China dedicadas a la homosexualidad. El uso y la importancia de Internet en la socialización de los jóvenes con su "nueva" identidad homosexual es resaltado por Egan (2000) que documenta cómo Internet se utiliza para hacer amigos, explorar sentimientos y crear una nueva identidad sexual como la de homosexual. Una de las principales características de Internet es permitir a aquellas personas que se encuentran aisladas, la interacción con otras que comparten sus puntos de vista. De este modo, sus opiniones se verán reforzadas e incluso podrán desarrollar aún más. Los usuarios pueden mejorar su propia identidad o incluso pueden crear una nueva identidad y socializarse en ella. El material en la red es un recurso válido para la construcción de la identidad sexual. Recientes estudios han confirmado que para los jóvenes GLBT [gay, lesbian, bisexual, transexual] Internet es la principal fuente de información.

Como ya se ha puesto de manifiesto en las entrevistas reseñadas en la primera parte, existen muchas historias de individuos que llegaron a aceptar su identidad sexual principalmente gracias a la ayuda de Internet. Es obvio que Internet es un canal poderoso para que la gente encuentre compañeros sexuales, para organizar actividades más allá de la conexión, o simplemente para tener acceso al conocimiento de la sexualidad y a la información relacionada con el sexo. También es muy importante tener a cuenta el grado elevado de anonimato que permite Internet, pues de otra manera sería más difícil en la sociedad china.

En esta sección sobre todo analizaremos el rápido desarrollo de la información en Internet sobre eventos y festivales homosexuales, en parte resultado de la globalización y prueba de la creciente visibilidad y tolerancia hacia la comunidad homosexual en China. Expondremos algunos de los proyectos como la creación de grupos y asociaciones que trabajan para concienciar a la gente sobre el tema de la homosexualidad.

<sup>&</sup>lt;sup>55</sup> Egan, J., "Lonely gay teen seeking same", *New York Times Magazine* 110-117 Eisenberg, A. (28 diciembre 2000) citado en James Everett Katz, *Consecuencias sociales del uso de Internet*, Editorial UOC, Barcelona, 2005.

Como Sun Zhongxin (2007) afirma: "Se ha vuelto difícil cerrar la puerta a la globalización ya que China adoptó una política de reforma del mercado". La globalización crea un medio ambiente en el cual muchas personas viajan por los países y de una región a otra en China. Esta movilidad permite intercambiar información, productos, capitales, e intercambiar valores, así como también conocimientos básicos sobre los derechos sexuales, igualdad de género y derechos humanos. Diversos proyectos en China sobre la sexualidad, salud reproductiva y prevención del Sida han concienciado a la gente sobre las sexualidades no conformadas. Algunas organizaciones sin fines de lucro, nacionales e internacionales, están también trabajando en China, además de la comunidad académica internacional, junto con estudiosos chinos.

En China cada vez hay más ONG, asociaciones, programas educativos y campañas de sensibilización hacia la homosexualidad y los problemas relacionados con ella. Por ejemplo hay centros como el LGBT<sup>56</sup> de Beijing fundado en febrero de 2008, que se ha convertido en el centro cultural y social de la comunidad homosexual y de sus activistas en Beijing. Su objetivo es mejorar la calidad de vida básica de los grupos LGBT en Beijing y mostrar la cultura LGBT de forma positiva frente al conjunto de la sociedad a través de diversas actividades. Este grupo es un colectivo sin fines de lucro fundado por una coalición de las principales organizaciones LGBT, incluidas Aibai, Centro de Educación y Cultura, y la revista nacional de lesbianas *Les* + *Diario*, y el Instituto Aizhixing Beijing. Esta coalición representa una importante experiencia de trabajo por los derechos LGBT en China. Entre las actividades del Centro hay un grupo de discusión sobre la "autoidentificación" que ha ayudado a muchas personas homosexuales, bisexuales y transexuales a vivir más felices, valientes y más seguros.

Otra organización homosexual es el grupo Tongxing xiaojie 同行小姐 fundado en 2004 y que cuenta con unos 40 miembros y voluntarios. Entre sus colaboradores hay estudiantes, trabajadores e investigadores. El grupo trabaja sobre cuestiones de auto-reconocimiento,

<sup>&</sup>lt;sup>56</sup> LGBT o GLBT son las siglas que designan colectivamente a las lesbianas, los gays, los bisexuales y las personas transexuales.

salud y ámbito legal en la comunidad homosexual, ofreciendo información y ayuda, especialmente a la gente que se prostituye.<sup>57</sup>

## 4.1. Homosexualidad y Estado

Tal y como comenta Jeffreys (2008:77) durante el período maoísta la homosexualidad fue clasificada como una enfermedad y se convirtió en objeto de ataque político. Esta condena siguió en la década de 1980 y principios de 1990. Durante este periodo "los hombres homosexuales eran sistemáticamente hostigados, detenidos, interrogados y, a menudo, arrestados y encarcelados cada vez que se sospechaba sobre algún tipo de movimiento social o político".

Tong Ge a la pregunta del periodista sobre cuál ha sido la humillación más grande que ha sufrido dice que fue cuando estuvo en prisión. Luego cuenta cómo la policía se lo llevó: estaba en su casa con su novio, un lugar donde "legalmente" no debían estar controlados. Él y su compañero fueron seguidos por los policías hasta su casa, y mientras mantenían una relación sexual alguien entró en el piso, era la policía. Tong Ge contando este episodio se pregunta si los ilegales en este caso eran ellos o la policía. Comenta que en el pasado estas situaciones eran muy comunes.<sup>58</sup>

Según Sun Zhongxin, hace poco, sin embargo, las reformas en las áreas de la sexualidad han llevado a un menor control del gobierno sobre las vidas privadas de los individuos. Estos cambios se reflejan en la interferencia menos visible del Estado respecto al control de la sexualidad. Se manifiesta también en la mayor información disponible de carácter sexual, en un aumento de productos disponibles, mayor diversidad de estilos de vida sexual, y en una fuerte movilización para que los derechos sexuales sean considerados como derechos humanos (Sun, 2007).

<sup>&</sup>lt;sup>57</sup> http://www.queercomrades.com/qcv1/index.php (01-07-2009)

<sup>58</sup> Entrevista del 02.01.2009 en el canal IFENG de Cenzi Mo 曾子墨 A Tong Ge 童戈 http://phtv.ifeng.com/program/shnjd/200901/0104 1612 952209.shtml (04-05-2009)

Hoy en día es diferente. De acuerdo a Jeffreys (2008), después de que en 1992 el ministro de Seguridad Pública declarara que la homosexualidad es un hecho privado y no legal, y negara a un padre su solicitud del arresto de su hija por el hecho de ser lesbiana, explicándole que la policía no tenía derecho a intervenir porque no hay leyes en contra de la homosexualidad. La desaparición de la condena de la homosexualidad en el código penal en el 1997, y su eliminación del registro de enfermedades mentales, constituyen signos de creciente tolerancia y progresiva "civilización" y progreso. Muchos expertos sostienen que el tabú de la sexualidad en China ha sido abandonado en favor de un debate académico informado, cursos sobre la homosexualidad y estudios de género en universidades chinas (Jeffreys, 2008).

Actualmente investigadores y expertos como Li Yinhe<sup>59</sup> o Zhang Beichuan abogan para que China supere los tabúes y legalice el matrimonio homosexual. Zhang Beichuan afirma que "La legalización de las uniones homosexuales llevará a una mayor estabilidad en las relaciones de un mismo sexo." De hecho, cuando durante el programa "N. 1 dialogue". (第一访谈 Di yi fangdan) la periodista pregunta a un invitado homosexual llamado Xiao Dong porqué la relación en una pareja gay no es tan estable, le responde que por su parte existe un gran deseo de tener pareja fija, pareja estable, pero actualmente, las circunstancias en China todavía no lo permiten. La mayoría de los homosexuales están discriminados, no hay leyes que garanticen a las parejas homosexuales los mismos derechos jurídicos y sociales que a las heterosexuales, y, por lo tanto, estas relaciones no pueden obtener la aprobación de la ley. Esto crea una gran dificultad, y no permite hablar de equilibro en la relación: "Hay leyes que aprueban los matrimonios heterosexuales y aún así, hay un porcentaje muy alto de divorcios (...) imagínate para nosotros!" dice Xiao Dong. Más adelante comenta que en el extranjero, el 90% de los hombres homosexuales que tienen pareja no están casados [con una mujer], y que en China ocurre exactamente lo contrario: el 90% de los homosexuales están casados, mintiendo a una mujer inocente, estando mal ellos internamente y haciendo daño a otra persona. <sup>61</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>59</sup> Socióloga que desde hace años aboga por la liberación sexual de China

<sup>60</sup> http://www.chinadaily.com.cn/english/doc/2005-12/26/content\_506676.htm (02-04-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>61</sup>N. 1 dialogue ". (Di yi fangdan 第一访谈): http://v.youku.com/v\_playlist/f2504829o1p1.html (31 -07-2009)

Tong Ge en una entrevista a *Los Angeles Times* (Zhou, 2009: 222) dice que ellos, los homosexuales en China, sólo pueden tratar de fundir la tierra helada con su calor corporal. Esta imagen está tomada de uno de los cuentos clásicos chinos más conocidos, en el que un hijastro se derretía a un lago helado para obtener pescado para su padrastro enfermo, aquí el padrastro es el Estado y la sociedad.

De todas formas el tabú de la sexualidad en China ha sido abandonado en favor de una mayor información, debates académicos y cursos sobre la homosexualidad y temas relacionados con ella.

### 4.2. Homosexualidad- Sida

Internet ha jugado y juega un importante papel en la divulgación de información (dentro y fuera de China) acerca del virus del Sida, y esto es especialmente importante cuando la información en países como China es escasa. Los esfuerzos de los medios internacionales, de los activistas chinos y de los grupos internos e internacionales para la difusión de la información acerca de virus del Sida han logrado un cambio de actitud del gobierno chino hacia una mayor apertura al conocimiento del problema. Hasta el año 2002, en respuesta a la imposibilidad de acceso a cierta información, grupos de activistas chinos utilizaron Internet para difundir información, reclutar miembros, y solicitar ayuda en todo el mundo. Entonces en China, Wan Yanhuai, uno de los más conocidos activistas homosexuales, creó un sito web muy popular<sup>62</sup> sobre el tema del virus del sida del país, donde se publicaron noticias, informaciones generales sobre la enfermedad, se creó un forum y se desarrollaron proyectos de ayuda a enfermos de Sida (Tai, 2006).

En este caso el gobierno intervino cuando un tipo de información considerada peligrosa para su estabilidad apareció en la web. Wan, que entonces trabajaba para el Ministerio de Salud, desempeñó un papel importante en la difusión de la noticia sobre la infección de miles de residentes en la provincia de Henan con VIH debido a transfusiones por sangre.

<sup>62</sup> http://www.aizhi.org/

Por difundir la noticia Wan perdió su trabajo en 1993, y luego en el 2002 fue detenido en Beijing bajo la acusación de "revelar secretos de estado".

De todas formas, actualmente en las webs chinas ha aumentado mucho la información sobre las enfermedades a transmisión sexual. También es evidente que la cuestión de la homosexualidad masculina está ganando cada vez mayor espacio y amplitud en China, especialmente en el marco de todo lo relacionado con el VIH/Sida y la salud.

Li Zhen, 40 años, un voluntario de una *hotline* gay con sede en Beijing comentaba que "En cada capital de provincia hay al menos un grupo de homosexuales activistas que se dedican al problema del Sida (...) El Sida no es el objetivo principal de nuestras vidas, sin embargo utilizamos el debate del Sida como un medio para acercar la gente al tema de la homosexualidad, y de esta forma podemos lograr una mayor cobertura de la vida gay en los medios de comunicación". <sup>63</sup>

La incidencia de infecciones como el Virus de Inmunodeficiencia Humana (HIV) que causa el Sida, se ha quintuplicado en los últimos años en Shanghai, según declaraciones de expertos médicos en un foro científico celebrado en Beijing para fomentar la conciencia pública sobre esta enfermedad. Como se afirma en un artículo publicado en el *Shanghai Daily* en junio del 2009, como parte de estos esfuerzos, las autoridades de la Salud Pública están estudiando la prevalencia de la enfermedad entre homosexuales, bisexuales y trabajadoras sexuales.

Hua muchas organizaciones como Dan Yu Shanghai Business Consulting Co., Ltd (Shanghai Danyu) 上海字丹 con sede en Shanghai, que se ocupan de cuestiones relacionadas con la lucha contra la discriminación especialmente en lo relativo a la orientación sexual y el VIH/Sida. Su objetivo es lograr una percepción positiva y el pleno reconocimiento de los derechos de los homosexuales en China. Fundada por el abogado gay Sr. Zhou Dan. La página web de la asociación<sup>64</sup> ofrece noticias e información sobre salud publica. Permite hacer preguntas (y las respuestas son públicas), leer historias sobre temas relacionados con la homosexualidad y el Sida; ofrece la posibilidad de descargar

<sup>63</sup> http://www.nytimes.com/2005/09/08/international/asia/08china.html (05-02-2010)

<sup>64</sup> http://www.yudanchina.com

materiales y documentación; informa sobre actividades en la universidad y conferencias, seminarios, relacionados con la homosexualidad, etc. Y naturalmente ofrece la posibilidad de participar en el programa como voluntario.

Una de las organizaciones privadas más importantes es la Fundación Chiheng 智行会<sup>65</sup>, cuyo nombre significa "Sabiduría en acción". Fue creada por un empresario de Hong Kong nacido y educado en Harvard, el señor Chung. En la actualidad, desarrolla dos proyectos: uno para los huérfanos del Sida; y otro para la prevención del Sida y la educación. Un ejemplo de sus actividades es la publicación de folletos informativos sobre sexo seguro en chino que se difunden en bares, casas de baño, parques, burdeles y otros lugares de China, donde los homosexuales se reúnen. Cuenta con oficinas en seis ciudades chinas (incluida Shanghai), distribuyen preservativos y folletos informativos en distintos puntos de Shanghai. Su sede de Shanghai también ha puesto en marcha una línea telefónica que ofrece asesoramiento a los homosexuales de toda China.<sup>66</sup>

El Grupo Arcoiris "China Rainbow Association (CRA)", se encuentra presente en la red con su web. 67 Es una organización gay con sede en Los Ángeles, California. Fue fundada por voluntarios para hacer frente a las necesidades de la comunidad homosexual de origen chino en la zona sur de California en 1996. El Grupo Arcoiris, centra sus actividades en el estudio de la homosexualidad y la lucha contra la discriminación. Tras ser aceptado por la Universidad Zhongshan de la provincia de Guangdong, el grupo se convirtió en el primero de su tipo en todo el país, considerado por la polémica sexóloga Li Yinhe "un hito y todo un avance histórico". Ai Xiaoming, tutor del grupo afirma "Es maravilloso asistir a la creación del Grupo Arcoiris, puesto que muestra que una universidad estatal china permite y anima a los estudiantes con una orientación sexual diferente a expresar sus opiniones". <sup>68</sup>

A parte de asociaciones, ONG y grupos de activistas, también el gobierno ha tomado medidas contra la propagación del Sida. El Centro de Control y Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) de Shanghai comenzó a controlar a hombres

<sup>65</sup> http://www.chiheng.org/index\_en.html (08-07-2009)

<sup>66</sup> Su sitio web es: www.chihengfoundation.com, o www.chiheng.org

<sup>67</sup> http://www.chinarainbow.org
68 http://www.ambienteg.com/integracion/cuando-china-despierte (16-01-2010)

homosexuales en 2005 a fin de conocer mejor su comportamiento sexual y experiencias en relación a infecciones con el HIV/Sida y la sífilis. De acuerdo a sus datos, más del 60 por ciento de los encuestados afirmó tener más de un compañero sexual. "El aumento de casos de HIV/Sida entre hombres homosexuales es un problema en la mayoría de los países asiáticos", señaló Kang Laiyi, experto del Sida en el CDC Shanghai. "La sociedad es cada vez más tolerante con respecto a los homosexuales y bisexuales, por lo que se debería intensificar la intervención y educación para este grupo de personas". Luego añadió que "el Sida es una enfermedad evitable y controlable. Divulgar conocimientos acerca del sexo seguro y garantizar la disponibilidad de preservativos son dos medidas muy eficaces a la hora de luchar contra la enfermedad, tal y como demuestra la experiencia de otros países como Tailandia". 69

EL CDC local tiene un equipo de 1.000 miembros que trabaja con consumidores de drogas y trabajadores sexuales, cuyo comportamiento está considerado de alto riesgo. Los miembros de este equipo acuden a locales de entretenimiento para promover la educación entre los homosexuales y trabajadores sexuales. Por otra parte, el gobierno anunció que permitirá la publicidad de condones, hoy prohibida, como la de cualquier otro producto relacionado con las relaciones sexuales. Existen pocas máquinas expendedoras de preservativos en China, país donde en 2008 se produjeron 2.400 millones de preservativos.<sup>70</sup>

Resultan evidentes los intentos y la urgencia por parte del gobierno para adaptar su propia línea de acción frente a una demanda diferente. El hecho de que en China una enfermedad como el Sida siga matando a millones de personas cada año representa algo que se escapa de las manos del gobierno y constituye un problema para el mismo y para su estabilidad. Como todas las amenazas de este tipo, la enfermedad del Sida ha exigido una reacción rápida de parte del gobierno ante la preocupación de la población y el riesgo de inestabilidad social. Invocando la necesidad de recuperar la armonía se han tomado medidas como campañas informativas y de prevención para garantizar un mayor control de la enfermedad. En un ejemplo de la disposición y apuesta por la apertura del gobierno que muestra a toda la población china y al resto del mundo su esfuerzo y compromiso con el

<sup>69</sup> http://news.xinhuanet.com/english/2009-06/19/content\_11566218.htm (30-06-2009)

http://www.ipsenespanol.net/interna.asp?idnews=18917 (12-01-2010)

progreso social. Al mismo tiempo, las campañas informativas, la llamada de miles de voluntarios y el gran pragmatismo que siempre caracteriza a la propaganda influye también en el desarrollo del sentimiento nacionalista del país.

## 4.3. Webs Homosexuales

El número de visitantes de las páginas web homosexuales va en aumento. De acuerdo a Tong Ge (2004:190), a finales de 2004 había aproximadamente 360 sitos webs homosexuales que operaban en China. Por ejemplo, el sitio web Aibai, anteriormente conocido como Gaychinese.net, tiene más de 55.000 visitas diarias, desde China, Hong Kong, Taiwan, y otros lugares de Asia, Europa y América. Se ha convertido en una de las más conocidas páginas web en idioma chino dedicada a LGBT. Ha promovido especialmente el conocimiento y la aceptación de la comunidad gay abogando por la igualdad social y la tolerancia.

El gobierno no se niega a permitir la difusión de informaciones sobre el tema de la homosexualidad en la medida en que esas informaciones ayuden a ofrecer a la sociedad china y al mundo una imagen de cohesión, estabilidad y armonía deseable que no exacerbe tensiones y eluda problemas conflictivos. Esta situación se manifiesta por el aumento de páginas web, programas de televisión online y campañas de información sobre el tema de la homosexualidad. Al mismo tiempo, encontramos manifestaciones de desahogo como la del presentador de un famoso programa chino de televisión vía Internet<sup>71</sup> que una vez en fuera de China comenta: "Por fin estoy donde Internet es libre, Facebook es libre, me gusta sentirme libre", <sup>72</sup> lo que da que pensar que la libre información está realmente controlada.

Las páginas webs chinas donde es posible encontrar noticias de eventos, fiestas, conferencias y discusiones sobre el tema de la homosexualidad van aumentando cada vez más. En la mayoría de las web homosexuales chinas, es muy común encontrar noticias extranjeras sobre temas como el día del Orgullo Gay, derechos homosexuales, matrimonio homosexual, etc. La forma en que se presentan en general es bastante similar. Hay enlaces a otros sitos web, tiendas online, noticias, eventos o salas de chat, narrativa homosexual

<sup>71</sup> Oueer Comrades

<sup>&</sup>lt;sup>72</sup> Comunicación personal vía correo electrónico (25 de marzo de 2010).

escrita por homosexuales. Hay imágenes a colores que capturan inmediatamente el interés del visitante. Muchos de estos sitios web también incluyen noticias locales e internacionales e información sobre el tema de la homosexualidad. En muchas de las webs homosexuales aparece publicidad, invitación a hacerse miembro o a dejar donaciones, tampoco faltan fotos de chicos atractivos, publicidad, anuncios comerciales, etc.

Las webs homosexuales chinas no tienen un carácter global e internacional. Casi todas están dirigidas a la comunidad homosexual china, y ofrecen enlaces a servicios, información y entretenimiento en chino, exclusivamente para las comunidades locales. Muchos de ellas tienen una vida breve a causa de las ambigüedades de la legislación que reglamenta Internet. Las autoridades, de hecho, tienden a modificarlas continuamente. Este es el caso de la web rainbowsh.net conocida y activa bajo el nombre de weour.net, una web con información tanto en inglés como en chino. Weour.net ha sido la web que más se ha utilizado en esta investigación. Ofrece mucha información sobre libros y revistas dedicados a la homosexualidad, material informativo, espectáculos, fiestas, eventos culturales, etc. Weour.net. es un buen ejemplo de difusión de información sobre la homosexualidad y, sobre todo, para los homosexuales ofrece informaciones útiles referente a ocio, cultura, etc., y además sin ningún tipo de publicidad. Cuenta también con muchos enlaces a páginas web con noticias mucho más detalladas. El problema es que no siempre está disponible, a veces durante semanas no se puede acceder al sitio. Durante esta investigación, muchas veces ha sido necesario esperar días, a veces semanas para que la página weour.net volviera a ser reactivada. Entre la información disponible en la misma se encuentran mapas de bar y pubs gay en Shanghai y entrevistas con los dueños de famosos bares homosexuales, y algunos de estos después de realizar y publicar la entrevista han sido cerrados por las autoridades. También hay información sobre centros culturales o asociaciones homosexuales como por ejemplo el video de presentación del "Beijing Gay & Lesbian Center 北京同志文化活动中心"<sup>73</sup>. Finalmente hay imágenes y videos de espectáculos en famosos locales y bares gay chinos.

<sup>&</sup>lt;sup>73</sup> http://www.weour.net/bbs/viewthread.php?tid=4357&page=1&extra=page%3D1 (01-07-2009)

## 4.4. Eventos y actividades publicadas en las webs

En este apartado presentaré algunos ejemplos de la información sobre eventos o fiestas semiprivadas colgadas en la red que se pueden encontrar en sitos web como Weour.net. "5:00 Sábado, 7 de Febrero, 2008. Shenzhonglou Restaurant, 51 Yunnan Central Road (at Beihai Road, People's Square area) 蜃中楼大酒店, 黄浦区云南中路 51 电话: 02163608817, cost: 50 yuan", 74 con una nota que enlaza al siguiente sitio donde igualmente era posible leer la invitación en el Cityweekend de Shanghai. 75 Luego seguía: "Le invitamos a asistir al banquete de boda de Xingxing (hombre, 27) y Xiaolou (hombre, 50). Para celebrar, los recién casados disfrutarán de un desfile de belleza, con los hombres en gipao [vestido tradicional chino] y noche de fantasía. También se ofrecerá ópera china por los miembros de la liga Rainbow<sup>76</sup>, luego seguirá una suntuosa comida para festejar el Festival de las Linternas".

La pareja confiesa al reportero que la boda habría sido mejor si en lugar de matrimonio "simbólico" hubiera existido un procedimiento legal para legitimar la misma, de todas formas lo que más desean es que sus seres queridos sean testigos de su amor y lo bendigan. Según la señora Xian, coordinadora del grupo de apoyo a las lesbianas de Beijing, hay otras opciones. Igual que en muchos países occidentales donde no está legalizado el matrimonio entre parejas del mismo sexo, en China también muchas parejas viajan a otros países donde este tipo de uniones son legales y se casan allí, a pesar de que esta opción genera otros problemas, como que si quieren el divorcio, deben volver allí para solicitarlo. 77 Otro ejemplo de "matrimonio simbólico" fue el de cuatro parejas que se casaron frente a 3.000 personas durante la jornada del Orgullo gay en Shanghai el 13 de junio del 2009. Las autoridades que tienen potestad para celebrar matrimonios fueron sustituidas por dos chicos, uno angloparlante y otro chino para leer en los dos idiomas. Las ceremonias no son jurídicamente vinculantes, pero es un signo de compromiso de las parejas.

<sup>&</sup>lt;sup>74</sup> http://www.weour.net/bbs/viewthread.php?tid=5586&extra=page%3D1&frombbs=1. (01-07-2009)

<sup>75</sup> http://www.cityweekend.com.cn/shanghai/events/39468/

<sup>&</sup>lt;sup>76</sup> Asociacion homosexual basada en Shanghai <sup>77</sup> http://spanish.peopledaily.com.cn/31614/6641770.html (01-07-2009)

El matrimonio "simbólico" es una de las mayores expresiones de la voluntad de los homosexuales de expresar libremente sus sentimientos, de "sobrepasar los límites" marcados de la ley y las convenciones sociales. Es una manera de mostrar la propia individualidad y demostrar a China y al resto del mundo la fuerza y el deseo de luchar para cambiar que surge desde el interior de China.

La celebración del matrimonio fue también una de las actividades organizadas durante la celebración del día del Orgullo gay en Shanghai (Shanghai Jiaoaozhou 上海骄傲周) del año 2009. Se trató de un acontecimiento histórico al ser la primera vez que China permitía la celebración de un evento de este tipo. La última vez que se intentó celebrar fue en diciembre de 2005, y el local beijingés que la iba a acoger fue clausurado por la policía.

Espectáculos de moda y de "drag Queens", así como un concurso de belleza animaron el día de la "Shanghai Pride" de 2009, que reunió a unas 500 personas, en lugar de las 2.000 esperadas. Las actividades del fin de semana se organizaron en lugares privados para no llamar la atención de las autoridades, y en el programa no estaba previsto un desfile por la calle, contrariamente a la mayoría de los Orgullo Gay del resto del mundo. De hecho, un par de semanas antes del inicio del Gay Pride en Shanghai, uno de los organizadores del evento comentando sobre la reacción del gobierno decía que la comunidad gay de Shanghai y los organizadores del evento no habían publicitado mucho las actividades, y sobre todo no en idioma chino, confesando que se iban a celebrar fiestas privadas, como se hacía habitualmente, añadiendo que sólo esperaba no tener problemas con las autoridades.

Este es un claro ejemplo de uno de los aspectos más característicos de la auto-censura en China. El autocontrol, evitar dar noticias o información exhaustiva y completa sobre eventos, lugares o actividades para evitar la prohibición o el cierre definitivo de la página web por parte de las autoridades.

Una gran parrillada, presentada como el momento clave del fin de semana, se llevó a cabo en el jardín del Cotton's Bar, lugar de moda de la ciudad, aislado de las miradas de la población general. Según el portavoz de Shanghai LGBT, la Policía acudió al Cotton's Bar, pero se fue enseguida. Los organizadores, un grupo de gays expatriados y locales, que

habían renunciado de antemano a la celebración de una marcha, se toparon con problemas de última hora. Los funcionarios de la ciudad obligaron a la cancelación o a la reubicación de algunos eventos, no obstante los organizadores ya habían pensado que la limitación de los eventos en lugares privados y los materiales de promoción en inglés sería suficiente para disuadir a las autoridades de la atención no deseada. De todas formas, ocho actividades siguieron adelante y los organizadores lo consideran un gran paso adelante, y una buena salida de las habituales historias sobre el Sida o la discriminación y alienación de los homosexuales chinos. Los espectáculos suspendidos fueron: "Destination Shanghai", que trata del comercio sexual en la ciudad china, "Lost in you", sobre la amistad y el noviazgo entre dos jóvenes chinas, y "ella/el", que se adentra en la crisis de identidad de género de una adolescente. La obra de teatro que se iba a representar es una adaptación de "The Laramie project", que se centra en la historia de Matthew Shepard, el joven estudiante gay que fue brutalmente torturado y asesinado en 1998 en Wyoming (Estados Unidos).

La excusa oficial fue que los locales en los cuales iban a tener lugar estos eventos carecían de licencia, aunque fuentes de la organización han manifestado que con anterioridad ya se habían utilizado para actos similares sin ningún problema. Así que tal y como se afirma en el articulo del 18 de Junio de 2009 titualdo "The long march out of the closet" de la revista The Economist, incluso en la cosmopolita Shanghai la tolerancia tiene sus límites. Yu Tian un chico gay entrevistado dice: "Creo que este festival de orgullo gay está permitido porque está organizado por los extranjeros. Cuando el pueblo chino trate de hacer cosas como esta, no se le concede nada. En Beijing, tres veces el festival de cine gay fue cerrado el mismo día de su inauguración". <sup>78</sup>

Efectivamente, el festival del Cine Homosexual de Beijing ha tenido desde el comienzo diversas dificultades para su completa realización. Por ejemplo, la primera edición de este festival se abrió en la Universidad de Beijing el 14 de diciembre de 2001, organizada por el director de cine Cui Zi'en. 79 Durante el evento, fueron presentadas películas chinas relacionadas con temas homosexuales. La segunda edición, cuatro años después, fue rechazada por la misma Universidad de Beijing, de todas formas la presentación de las

 $<sup>^{78}</sup>$  http://www.npr.org/templates/story/story.php?storyId=105405434 (20-07-2009)  $^{79}$  Profesor de la Academia de Cine de Beijing

películas producidas por directores de China, Hong Kong y Taiwan, junto a dos películas francesas se llevó a cabo, pero en un lugar periférico, uno de los mas importantes espacios de la escena artística y cultural de Beijing, la "Fabrica 798", del barrio de Dashanzi. 80 Solamente en 2008 Cui Zi'en y otros organizadores lograron celebrar durante cinco días el festival de cine homosexual en Beijing, sin policía y sin interrupciones. El mismo Cui Zi'en afirma: "La sociedad se ha vuelto más relajada y de mente más abierta en su pensamiento."81

Otro ejemplo de la lucha de la comunidad homosexual por salir a las calles de China, ha sido la elección del primer "Míster Gay" de la historia del país el viernes 15 de enero de 2010. A causa de las autoridades no fue tan fácil como un simbólico concurso de belleza, teniendo como antecedente la pasada celebración del Orgullo en Shanghai cuando el gobierno provocó la cancelación de algunos de sus eventos, además de varios sitios web y publicaciones de contenido homosexual que fueron cerrados. Por eso, los organizadores de "Míster Gay" a la hora de organizar el evento han preferido mantener un perfil bajo y no han invitado a los principales medios de comunicación chinos. "Los funcionarios podrían presentarse allí y poner como excusa que la manguera antiincendios de la discoteca está mal colocada", advierte Steve Zhang. 82 De todas formas, en el último momento la policía alegó motivos administrativos para la clausura del primer evento de este tipo en el país. "Un fallo en el procedimiento de solicitud de permiso", argumentaron los efectivos que con terno y corbata, pasaron desapercibidos entre los asistentes.

Para la comunidad homosexual china, eventos como la semana del festival de cine homosexual, una exposición de arte sobre la diversidad sexual en Beijing, junto con el primer festival de orgullo gay en Shanghai, son importantes pasos adelantes, hacia una mayor liberalización y transparencia respecto al tema de la homosexualidad, a pesar de los contratiempos que a veces los acompañan. De hecho, la libertad personal para exponer las propias opiniones y para organizar eventos sobre temática homosexual ha mejorado mucho en los últimos años, a pesar de que los "limites" políticos siguen caracterizando China en la

<sup>80</sup> Para informaciones sobre el famoso "barrio artistico": www.798space.com o www.diaf.org.

http://www.huffingtonpost.com/2009/06/18/gays-in-china-beijing-que n 217486.html (20-07-2009) http://www.guardian.co.uk:80/world/2010/jan/10/china-gay-pageant (12-01-2010)

actualidad. El control del partido sobre los medios de comunicación tradicionales y modernos sigue siendo muy considerable.

## 4.5. Cursos y debates en las universidades

En este apartado analizaremos algunos progresos llevados a cabo por las instituciones educativas para la realización de proyectos relacionados con la sensibilización y la mejora del conocimiento sobre la homosexualidad. Comentaremos la organización de seminarios y debates para intentar acabar con la ignorancia y los prejuicios generalizados en contra de los homosexuales. Se presentarán algunos de los cursos universitarios sobre la homosexualidad organizados para ofrecer a los estudiantes una información objetiva sobre los homosexuales y acabar con la discriminación entre la comunidad estudiantil.

Hay señas evidentes de la creciente tolerancia y progresiva "civilización" y progreso, y como comenta Jeffreys (2008:78) muchos comentaristas sostienen que el tabú de la sexualidad en China ha desaparecido en favor de un debate académico informado, cursos sobre la homosexualidad y estudios de género en universidades chinas. Sun Zhongxin (2007) comenta también que

"De acuerdo a los índices de ingreso en las universidades, la gente más joven en China adopta diferentes ideologías sexuales a las de la generación precedente, en parte porque tienen más oportunidades de estudiar diversas ciencias sociales y humanas. Con la creciente disponibilidad de la educación superior en las ciudades chinas, los jóvenes se encaminan hacia la búsqueda de igualdad, libertad y a su propia realización. Al mismo tiempo, las opiniones e ideas de la elite intelectual, tales como profesores, investigadores, abogados y consultores, etc, se expresan más frecuentemente al público en informes a los medios de comunicación y en conferencias"

En los últimos años, de hecho, ha crecido el número de conferencias sobre el tema de la homosexualidad en las universidades chinas. Un ejemplo de la apertura de los centros educativos chinos en materia sexual lo representa la 复旦大学 Universidad de Fudan de Shanghai, la primera institución académica en programar, el año 2009, un curso sobre "Investigación de la homosexualidad".

Como resultado de una serie de conferencias sobre "la salud de los homosexuales y las ciencias sociales" celebrada en la Universidad de Fudan en 2004 se publicó el libro de Gao Yanning 高燕宁, Nantongxinglian jiangkang gangyu 男同性恋健康干预", (Intervención sobre la salud de los homosexuales de sexo masculino) el año 2006. Este libro presenta un enfoque específico sobre la homosexualidad. Recoge testimonios de investigadores, escritores, activistas sociales, las comunidades homosexuales y las familias con miembros homosexuales etc., abarcando diversas perspectivas respecto a la homosexualidad. También comparte las historias de personas gay y sus familias y amigos. El objetivo del editor fue ofrecer a los estudiantes de medicina una mejor comprensión de las cuestiones de la homosexualidad y, a largo plazo, reducir la discriminación de la sociedad contra la homosexualidad.

Seguramente lo de promocionar cursos y debates sobre la homosexualidad por parte de instituciones académicas chinas es un señal de que la actitud hacia la homosexualidad se hace cada vez más liberal.

El año 2005 se organizó por primera vez en la Universidad de Fudan un curso sobre la homosexualidad. Este curso fue patrocinado por la Fundación Chi Heng basada en Hong Kong<sup>83</sup> cuya principal misión es: "Crear un desarrollo armonioso, de igualdad y salud mediante la financiación y puesta en marcha de proyectos educativos. El cuidado de los niños y adultos afectados." El curso fue el primero de este tipo ofrecido a los estudiantes chinos, gracias al empeño de unos profesores de la universidad que deseaban ofrecer a los estudiantes una información no sesgada sobre la homosexualidad para luchar contra la discriminación entre la comunidad de estudiantes.<sup>84</sup>

Según Gao Yanning, profesor de salud pública de la Universidad, el curso busca acabar con la ignorancia y los prejuicios generalizados en contra de los gays en China. La profesora Sun Zhongxin comenta que el curso en un principio fue diseñado para un máximo de 100 estudiantes, aunque la facultad podía ofrecer más plazas. La Universidad Fudan, ya durante el año 2003, ofreció otro curso corto sobre homosexualidad para los

<sup>&</sup>lt;sup>83</sup> Chi Heng. Organización caritativa con sede en Hong Kong que fue fundada en 1998. Su trabajo en China incluye la prevención del Sida dirigida a grupos vulnerables y la atención a pacientes con Sida y sus hijos.
<sup>84</sup> http://china.org.cn/english/2005/Aug/138620.htm (China Daily August 16, 2005)

graduados. Entonces muchos estudiantes también estaban interesados y los solicitantes fueron más de 1.500, según la profesora Sun Zhongxin. Muchos de ellos escribieron directamente a los profesores diciendo que gracias al curso aprendieron "la tolerancia, la comprensión y la correcta actitud de vida".

Entre los participantes se encontraba: Li Yinhe y Er Yan. Li Yinhe es una famosa socióloga pionera que desveló en 2003 la revolución sexual que vive la transición china después de siglos de venerar la virginidad. Ha presentado varias veces la propuesta sobre matrimonios homosexuales en la sesión anual del principal órgano consultivo del país, el Comité Nacional de la Conferencia Consultiva Política del Pueblo Chino (CCPPCh) del que ella es miembro. Sus propuestas desafortunadamente han sido archivadas al no conseguir el apoyo mínimo necesario.

Li Yinhe en una entrevista contó que durante el curso de la Universidad Fudan cuando declaró que el 16 por ciento de los estudiantes universitarios masculinos habían tenido una experiencia homosexual, se escuchó un grito sofocado en el aula. También comentó que Internet es el canal que ha llevado realmente a los homosexuales chinos a ponerse en contacto entre sí con las noticias, ideas e información y que el clima más relajado ha fomentado el florecimiento de la cultura homosexual.<sup>85</sup>

Otro participante del curso fue el escritor y activista Er Yan, que actualmente vive en Washington. Empezó contando que cuando se fue a los Estados Unidos hace 12 años, la cultura homosexual apenas existía en China. "Estábamos totalmente aislados, no conocía a nadie", dijo. "Más tarde me enteré que había lugares en Beijing, como algunos parques, etc., pero yo nunca había estado allí. Leía la palabra 'homosexual' en los periódicos, pero su mención era muy superficial." En cuanto al VIH/Sida, que ya era una cuestión fundamental entre las comunidades gays en otros países, Er Yan dijo que casi no había noticias en China. "En ese momento, las noticias sobre el Sida empezaron a aparecer en China y, a veces, la palabra 'homosexual' se relacionaba con él," dice, "pero nada más" Er Yan habla de "revolución silenciosa", una revolución que se realiza a través de Internet, más tranquila, y sin el activismo abierto que es común en otros países como, por ejemplo,

<sup>85</sup> http://china.org.cn/english/2005/Aug/138620.htm (China Daily August 16, 2005)

los EE.UU. Para él EE.UU. es considerado un modelo a seguir, pero cree que China es diferente, la gente es más pasiva y si se pide que se manifieste en la calle, seguramente la mayoría no estaría de acuerdo.

La profesora Sun Zhongxin, durante su presentación leyó algunas las respuestas anónimas de los estudiantes a varias preguntas. A la pregunta sobre qué sentirían si se encontraran con dos amantes hombres: ¿total aceptación, aceptación a regañadientes, rechazo o disgusto? La mayoría de los alumnos de la clase respondió que aceptaría a regañadientes a los amantes homosexuales. Sun Zhongxin afirma que durante mucho tiempo en China no sólo son las personas las que se han "escondido en el armario", sino que el tema también se ha escondido en el armario. De todas formas afirma que la actitud en China está cambiando.<sup>86</sup>

Sobre el mismo tema Gao Yanning, dijo "Este es un tema muy delicado entre los homosexuales, pensando que luego se les relaciona con el Sida" y "Nosotros, los profesores, hemos sido muy cuidadosos con esto. Cuando planteé por primera vez el curso titulado 'Teoría y práctica de la homosexualidad', le negaron su aprobación bajo ese nombre y otro profesor le dijo que se debería llamar 'La homosexualidad y el Sida'."

En la presentación del curso, una lesbiana de 52 años de Dalian, en el noreste de China, que dio un seudónimo "Yang", comentando su experiencia personal, dijo que había descubierto su identidad sexual a la edad de 36 años, después del matrimonio, cuando tuvo su primera relación con otra mujer, una colega del trabajo. "Cuando estábamos juntas, la gente hablaba de nuestra relación a nuestras espaldas o, a veces, preguntaba directamente si éramos gays", dice la señora Yang. "Yo estaba avergonzada y no sabía qué decir, así que mi novia intentaba evitar estar en público. Los jóvenes gays en Dalian actualmente, sin embargo, parecen vivir en un tiempo mejor, no están obligados a casarse", dijo, "y tienen un novio tras otro." Sin embargo, dijo que la cuestión del matrimonio sigue siendo de gran peso.

<sup>&</sup>lt;sup>86</sup> "Gay issue removed from the closet at Fudan" By HOWARD W. FRENCH, September 8, 2005 (The New York Times) http://www.nytimes.com/2005/09/08/international/asia/08china.html (20-08-2009)

Wang Xieyu, un estudiante comentó: "Si le dices a tus padres que tienes un novio, para ellos sería un gran problema, pero te piden que todavía te cases. China hoy es como los EE.UU. en la década de 1960, pero estamos cambiando más rápido. Lo que tardo 40 años en los Estados Unidos sólo podría tardar 10 años en China".

Otro de los invitados fue Tong Ge, que en su participación leyó parte de su última publicación sobre el tema de la prostitución masculina, ya mencionada anteriormente, objeto de una de las entrevistas a Tong Ge. Cuando se le preguntó porqué escribió este libro, Tong Ge dijo que leer su obra ayudará a la gente a conocer a los gays como seres humanos normales y no como a pacientes que deberían ser analizados. Este libro, revela un lado absolutamente desconocido de la vida sexual en la sociedad gay de China, "el 70 por ciento de lo que yo, como homosexual, no sabía de su existencia" aseveró Tong Ge. Su libro se titula 中国男男性交易状态调查 *Hombres chinos que tienen sexo con hombres: Investigación sobre Sexo y Auto conocimiento.* <sup>87</sup> Se ha publicado oficialmente, y se puede comprar en el Beijing Gender Health Institute <sup>88</sup> la primera agencia de orientación homosexual de China, y forma parte de un proyecto de la Fundación Ford (con base en New York). <sup>89</sup>

La prostitución es cada vez más común en China, así que, organizaciones como la Fundación Ford, cuyo trabajo no sólo hace hincapié en la repartir gratuitamente preservativos y en la educación sobre el sexo seguro en lugares de entretenimiento público, sino también permiten a personas con discapacidades poder trabajar con ellos en la lucha a las enfermedades sexuales. <sup>90</sup> Desde su fundación en 1936, la Fundación Ford ha funcionado como una organización independiente, no lucrativa y no gubernamental. Realiza sus ayudas a través de sus oficinas centrales en Nueva York y a través de doce oficinas internacionales, ubicadas en diversos países del mundo.

-

<sup>&</sup>lt;sup>87</sup> La investigación, dirigida por Tong Ge, ha culminado en un libro que ofrece un amplio abanico de experiencias sexuales, tras entrevistar a más de 500 homosexuales hombres en las ocho ciudades más importantes del país. Tiene 15 capítulos y es el resultado de dos años de trabajo de Tong Ge. Esta investigación, es el primer estudio sobre homosexualidad realizado por un gay. Tong además ha trabajado durante muchos años publicando literatura gay y en la prevención del VIH. Su estudio saca a la luz a una parte desconocida de la sociedad gay explorando a aquellos gays que aún están "en el armario", y que fueron ignorados en investigaciones previas sobre gays. El informe de Tong, es más confiable porque él es considerado un confidente de sus entrevistados homosexuales. "A diferencia de otros investigadores, yo escucho, y no soy el protagonista" dijo Tong.

http://news.bbc.co.uk/2/hi/asia-pacific/3389767.stm(26-08-2009)

Sede del fondo en Nueva York La Fundación Ford (en inglés Ford Foundation) es una fundación caritativa, domiciliada en Nueva York, Estados Unidos, creada para financiar programas que promuevan la democracia, reduzcan la pobreza, promuevan la cooperación internacional y el desarrollo humano. Su actual presidente es Luis Ubiñas.

Demographic Number of Gay and HIV Infections (zhongguo shouci gongbu nan

<sup>&</sup>lt;sup>90</sup> Lü, Fuming, *China Published First Demographic Number of Gay and HIV Infections (zhongguo shouci gongbu nan tongxinglian renshu ji ganran HIV bingdu qingkuang).*, December 1, 2004. Retrieved June 1, 2009. from http://news.xinhuanet.com/newscenter/2004-12/01/content 2280169.htm (19-06-2009)

Para dar un ejemplo más concreto sobre el tipo de lecturas de este curso abajo aparecen algunas del celebrado en 2005.91

- 同性恋防艾健康干预,杜聪, La prevención del Sida en las comunidades gay, de Chung To<sup>92</sup>,
- 同性恋健康, 高燕宁 La salud en las comunidades homosexuales, de Gao Yanning
- gay 的文化重构, 童戈 Cultura gay, de Tong Ge,
- 同性恋与法, 周丹 La Homosexualidad y la ley, de Zhou Dan,
- 同性恋亚文化,李银河 Subcultura de la homosexualidad, de Li Yinhe<sup>93</sup>,
- 同性恋相关理论与中国现实,张北川 Teoría de la homosexualidad y actuales condiciones en China, de Zhang Beichuan.

A continuación presento la tabla de las clases del mes de octubre del 2008, ofrecidas para el curso "同性恋健康" Salud y homosexuales:

日期	主讲教师	上课主题	时间下午)
Dia	Profesor	Tema	Horario
2008-10-8	高燕宁教授(复旦	电影赏析	6:30-9:05
	大学公共卫生学	"Let's talk about sex" (英文字幕)	
	院)	Película "Let's talk about sex" con	
	Prof. Gao Yanning	subtítulos en ingles	
	(del Instituto de		
	Salud Pública)		
2008-10-9	香港	一个艾滋病工作者的思与感	6:30-9:05

http://www.weour.net/bbs/viewthread.php?tid=1696&page=1&extra=page%3D3 (01-07-2009)

<sup>&</sup>lt;sup>92</sup> Chong To dirige la fundación, llamada Chi Heng Organización caritativa con sede en Hong Kong que fue fundada en 1998. Trabajo en China incluye la prevención del SIDA dirigidos a grupos vulnerables y la atención a pacientes con SIDA y sus hijos.

93 Socióloga y especialista en comportamientos sexuales

	连爱珠老师(香港	Pensamiento y sentimiento de un	
	艾滋病基金会总干	homosexual enfermo de Sida	
	事 ) Lian Aizhu		
	Director general de		
	la fundación Sida		
	de Hong kong		
2008-10-10	潘绥铭教授(中国	中国性文化现状	6:30-9:05
	人民大学性社会学	La situación actual de la cultura	
	研究所)	sexual en China	
	Profesor Pān		
	Suímíng,		
	investigador de		
	Estudios sociales de		
	la sexualidad de la		
	Universidad		
	Renmin		

Seguidamente ejemplo de las clases del mes de noviembre

2008-11-7	童戈先生(知名	中国男男性交易状态调查	6:30-9:05
	作家,社会学		
	家)	Investigación sobre los 'Money	
	Tong Ge, escritor y	boys' chinos	
	sociólogo		
2008-11-12	高燕宁教授(复	Introducción a la ciencia social de	6:30-9:05
	旦大学公共卫生	la salud y la homosexualidad	
	学院)	艾滋病健康社会科学	
	Prof. Gao Yanning	导论	

	(del Instituto de		
	Salud Pública)		
2008-11-13	方刚博士(北京	性别视角下的性	6:30-9:05
	林业大学人文学		
	院 ) Doctor Fang	El sexo del punto de vista de las	
	Gang	mujeres y de los hombres.	
2008-11-14	高燕宁教授(复	性健康社会科学导论	6:30-9:05
	旦大学公共卫生	Introducción a la ciencia social de	
	学院)	la salud y la sexualidad.	
	Prof. Gao Yanning		
	(del Instituto de		
	Salud Pública)		

Por el año 2008-2009, tal y como comenta la responsable de la organización del curso, <sup>94</sup> la señora Hou Ruxia 侯瑞霞, se han inscrito 68 personas y muchos de ellos van a más de una de las clases del curso Tongxinlian jiankang shehui kexue 同性恋健康社会科学 Ciencias sociales sobre la salud entre los homosexuales, Aizibing jiankang shehui kexue 艾滋病健康社会科学 Ciencias sociales sobre la salud de los enfermos de Sida, Xing jiankang shehui kexue 性健康社会科学 Ciencias sociales de la salud sexual. El número de inscritos ha crecido un poco respecto al año anterior. Hou Ruixia también comenta que las clases son libres y todos los que quieran participar pueden participar como oyentes.

Probablemente una clase de este tipo no sería tan innovadora si fuera dada a los estudiantes universitarios de América o de Europa, donde la gente es generalmente más abierta hacia la homosexualidad. Pero en China donde la población homosexual sigue siendo casi invisible, este nuevo curso se presenta como un gran avance. Sin duda, el hecho de que una universidad como Fudan tenga un curso específico como éste, tendrá un impacto muy positivo en la situación social de los homosexuales, y en la lucha contra el sida.

-

<sup>&</sup>lt;sup>94</sup> Comunicación personal vía mail del 23 de junio 2009

### **CONCLUSIONES**

Recientemente, la importancia de la prevención del Sida en China se ha acentuado tanto por parte de la sociedad general como por el gobierno. Los activistas gays han sido capaces de aprovechar la creciente alarma sobre la propagación del Sida para ganar más espacio y esto ha sido posible también por la mayor aceptación de la diversidad de orientaciones sexuales por parte del gobierno. Pero al mismo tiempo, la estrategia de utilizar el Sida como medio para presentar a la sociedad el tema de la homosexualidad conlleva un riesgo de que se culpabilice a los homosexuales de la propagación de la enfermedad. De hecho, tanto algunas webs, como programas de televisión online, como el mismo curso en la universidad de Fudan se centran sobre todo en temas relacionados con la salud, y pocos abordan el sensible ámbito de la discriminación.

Es evidente el menor control del gobierno sobre la vida privada de los individuos. Estos cambios se reflejan en la interferencia menos visible del Estado y su control sobre los ámbitos relacionados con el sexo, y se ha reflejado en más información sexual y en mayor cantidad de productos disponibles, en una diversidad de estilos de vida sexuales, y en un fuerte llamamiento para entender los derechos sexuales como derechos humanos. De todas formas, el Gobierno chino debería explicar que todo el mundo puede contraer el Sida, y no sólo los homosexuales. Eso es una discriminación.

La atención a la comunidad homosexual en este momento en China, sobre todo está canalizada a través de la cuestión del VIH/Sida y los aspectos legales que atañen a este grupo es un proceso interrelacionado con la discriminación, la estigmatización y la lucha por la prevención del VIH/Sida.(Cao, 2009).

Las actitudes hacia la homosexualidad no van a cambiar fácilmente, especialmente fuera de las grandes ciudades donde todavía es importante el hincapié en los valores tradicionales y convencionales de la vida familiar y la continuación de líneas de sangre.

El gobierno, por su parte, ha demostrado su voluntad de tolerar la homosexualidad en silencio, pero no ha hecho mucho en la forma de proporcionar protección explícita. Provisionales propuestas legislativas para ampliar los derechos de los homosexuales no han prosperado. El gobierno anula sistemáticamente los intentos de activismo social y la promoción de los derechos. Abogados y activistas que defienden los derechos de los homosexuales han sido hostigados y, a pesar de que muchos sitios web de contenido homosexual son accesibles, algunos están bloqueados.

De todas formas, en este escenario Internet presenta muchas esperanzas y abre oportunidades antes impensables. Con el tiempo, sólo queda esperar que temas como la homosexualidad sean tratados no sólo en Internet, sino también en la televisión estatal, porque no hay que olvidar que todavía cerca de mil millones de personas chinas no están todavía en línea. Internet es un instrumento de socialización entre usuarios de diferentes entornos, y la interacción en el espacio virtual es mucho más que una simple conversación. Es como un espacio neutral donde cada uno se relaciona más fácilmente con los otros. Un lugar donde el usuario no es objeto pasivo de la información, más bien sujeto activo.

Por otro lado, existe la posibilidad de que Internet se transforme en un instrumento para un mayor y mas fácil control estatal sobre grupos "subversivos", y que se transforme en un medio para facilitar el mantenimiento de una sociedad autoritaria, otro instrumento para que el gobierno logre tener un control sistemático sobre cada individuo o grupos.

En el caso de China, a pesar de que una mayor libertad de expresión y la organización de eventos sobre el tema de la homosexualidad han mejorado mucho en los últimos años, los "limites" políticos siguen caracterizando al país y el partido continúa teniendo un rol hegemónico en la estabilidad y desarrollo de la sociedad.

El documento de la *Resolución sobre la Construcción de Sociedad Socialista Armoniosa* señala que la armonía social es la naturaleza intrínseca del socialismo con características chinas y una importante garantía para la prosperidad del país, el rejuvenecimiento de la nación y la felicidad del pueblo. El papel del Partido es la dirección central y resulta decisivo para la construcción de una sociedad socialista armoniosa. Los principios de "el

Partido es organizado para el pueblo y ejerce el poder en nombre del pueblo" y "Los esfuerzos del Partido por mejorar la capacidad de gobierno y promover el progreso son la garantía política para la construcción de una sociedad socialista armoniosa", concluyen la resolución.

Recordando la novela 1984 de Owell, <sup>95</sup> la advertencia del autor parece haberse convertido en realidad, tal vez de una manera más sutil y, por supuesto, menos lesiva para la sensación de libertad individual. Vivimos en un presente en el que impera la sensación generalizada de libertad y comodidad, de utopía realizada, pero en realidad los mecanismos de control siguen actuando.

Las recientes reformas en el ámbito de la sexualidad han llevado a un menor control del gobierno sobre las vidas privadas de los individuos. Estos cambios se reflejan en la interferencia menos visible del Estado en todo lo relacionado con el sexo, por ejemplo, en 2003 se aprobaron la nueva normativa de registro del matrimonio heterosexual. De acuerdo a esta normativa se ha simplificado el proceso de matrimonio y divorcio, las partes ya no necesitan certificados ni la confirmación de sus lugares de trabajo ni de la Comisión de Residentes locales para casarse o divorciarse. El examen físico prenupcial, que entre otras cosas contenía indicaciones sobre la virginidad de la mujer, ya no es obligatorio. La nueva normativa refleja un respeto por los derechos humanos, una protección por la libertad matrimonial, y un cambio en el papel del gobierno respecto a la regulación de cuestiones sexuales. El cambio se ha reflejado en más información sexual y en mayor cantidad de productos disponibles, en una diversidad de estilos de vida sexual.

El desarrollo de la economía y la difusión de la cultura del consumo han llevado a poner un mayor énfasis sobre el individualismo, o mejor, sobre el placer individual y una consideración diferente y meno negativa de la "diversidad". El individualismo, antes considerado como un desafío de las "normas sociales", ahora es percibido como la posibilidad de ofrecer alternativas a la realidad social. Las manifestaciones de individualismo a través la auto-identificación homosexual por parte de internautas va en aumento.

<sup>95</sup> George Orwell. Nineteen Eighty-Four. New York: Plume, 2003

Por otra parte, Internet ha contribuido a la creación en China de ciertos mitos y estereotipos acerca de la homosexualidad y del estilo de vida occidental que han sido asimilados por muchos homosexuales chinos. Un ejemplo es la lucha para los derechos de los homosexuales o el matrimonio homosexual. Por lo tanto, es necesario preguntar si tanta comercialización no podría luego homogeneizar demasiado el pensamiento basado sobre falsos estereotipos.

A parte de las dudas sobre la fiabilidad de Internet, debido al carácter anónimo de algunas de sus fuentes, también se debe de tener a cuenta que Internet es un mundo virtual, no es lo mismo que el mundo social en el que vivimos. De todas formas Internet ha sido necesario para romper la fortaleza representada por la sociedad tradicional y por los antiguos valores y esta sirviendo a crear una nueva conciencia sexual.

A pesar de que el Estado establece limites, alternando controles y prohibiciones con una mayor tolerancia a cambios graduales, en los últimos años se ha verificado una mayor libertad. Como afirma Johan Lagerkvist (2009) cada vez los ciudadanos chinos gozan de más espacios públicos para poder expresar sus propias opiniones o quejas, tanto en los medios de comunicación tradicionales como en Internet.

¿Podría ser esta una táctica semejante a la campaña de las Cien Flores<sup>96</sup> que permita a los ciudadanos expresar sus opiniones, hacer sus declaraciones públicamente para luego facilitar su identificación y como las hierbas malas quitarlos del campo para asegurarse la perfecta floración del jardín en la perfecta armonía de colores?

En conclusión, sobre la base de las informaciones encontradas en Internet y disponibles al público chino, sin duda alguna en estos años se asiste en China a un cambio, a una modernización caracterizada por la ruptura con la tradición y con las antiguas reglas sociales y la llegada del puritanismo occidental. Se asiste a la manifestación de una fuerza

\_

<sup>&</sup>quot;Permitir que cien flores florezcan y que cien escuelas de pensamiento compitan es la política de promover el progreso en las artes y de las ciencias y de una cultura socialista floreciente en nuestra tierra". La Campaña de las Cien Flores, también denominada el Movimiento de las Cien Flores (chino tradicional: 百花運動, chino simplificado: 百花运动, pinyin: bǎihuā yùndòng) se refiere e un breve periodo entre 1956 y 1957 en la historia de la República Popular China cuando el líder del Partido Comunista, Mao Zedong, alentó las críticas y el debate acerca de los problemas políticos y económicos que aquejaban al país.

que empuja del interior, la fuerza de toda la gente que lucha para afirmar su identidad, una fuerza reforzada por el sentimiento de individualismo.

Por otro lado, con la modernización se asiste también a una forma de control social más organizada, y si bien la libertad y el progreso han dado pasos adelante, el camino está supervisado. Se trata de un camino donde el control estatal, la libertad de expresión y la auto-censura andan cogidas de la mano.

### **BIBLIOGRAFIA**

BERRY, Chris, MARTIN, Fran, YUE Audrey (2003): *Mobile Cultures: New Media in Queer Asia*, Durham, NC, and London: Duke University Press.

BUTLER, Judith (1997): *Excitable Speech: A Politics of the Performative,* University of California, Berkeley, Routledge Press.

CAO Jin (2009): "The Production of Alternative Media in Mainland China: A Case Study of the Journal Friend Exchange" *Harvard-Yenching Institute Working Papers Series*.

CHIANG Howard Hsueh-hao (2009) "Double Alterity and the Global Historiography of Sexuality: China, Europe, and the Emergence of Sexuality as a Global Possibility", *E-pisteme*, 2 (1): 33-52.

CHOU Wah-shan (2000): *Tongzhi: Politics of Same-Sex Eroticism in Chinese Societies*, Harrington Park Press.

DONALD Stephanie Hemelryk, KEANE Michael, HONG, Yin Hong (2002): *Media in China: Consumption, Content and Crisis*, Routledge

DYNES, Wayne R., DONALDSON (1992): Asian Homosexuality, Taylor & Francis.

FOUCAULT, Michael (1976): *Historia de la sexualidad: la voluntad de saber*, Pantheon Books, New York.

FOUCAULT, Michel (1998): *Historia de la locura en la época clásica*, Edición 2, Fondo de Cultura Economica USA,

FRUHSTUCK, S. (2003): *Colonizing Sex: Sexology and Social Control in Modern Japan*. Berkeley: University of California Press,

GE, Tong (2004): MSM behavioural intervention and HIV/AIDS prevention and control study, Beijing Gender Health Education Institute: China-UK HIV/AIDS prevention and care project

HASSAN, Robert (2008): The Information Society: Cyber Dreams and Digital

HE, Qinglian (2006): "The Hijacked Potential of China's Internet". *China Rights Forum*, No. 2.

HINSCH Brett (1990): *Passions of the Cut Sleeve: The Male Homosexual Tradition in China*, Berkeley and Los Angeles: University of California Press.

HO, Loretta Wing Wah (2007): *China's Opening up: Nationalist and Globalist Conceptions of Same-Sex identity*, PhD The University of Western Australia.

HOWARD Hsuehao Chiang (2009): Double Alterity and the Global Historiography of Sexuality: China, Europe, and the Emergence of Sexuality as a Global Possibility, Princeton University

JEFFREYS, Elaine (2006): Sex and Sexuality in China, Routledge, London and New York.

JEFFREYS, Elaine (2007): "Querying Queer Theory: Debating Male-Male Prostitution in the Chinese Media", *Critical Asian Studies*, 39 (1): 151-175.

JEFFREYS, Elaine (2008): "Querying queer theory: Debating male-male prostitution in the Chinese media", en Vanessa L. Fong y Rachel Murphy, eds., *Media, Identity, and Struggle in Twenty-First-Century China*, Routledge.

KANG, Yowei y YANG Kenneth C.C. (2009): "Gay and Lesbian Blogs in China", *China Media Research*, 5(1).

KATZ, James Everett (2005): Consecuencias sociales del uso de Internet. Editorial UOC, Barcelona.

KONG, Travis S.K. (2005): *The Hidden Voice: The Sexual Politics of Chinese Male Sex Workers*. Hong Kong, Centre for Social Policy Studies, Department of Applied Social Sciences, The Hong Kong Polytechnic University

LAGERKVIST, Johan (2009): "Contesting Norms on China's Internet? The Party-state, Youth, and Social Change", en Thomas Tufte y Florencia Enghel, eds., *Youth Engaging With the World. Media, Communication and Social Change*. Göteborg: Nordicom.

LAURITSEN, John (1974) Religious Roots of the Taboo on Homosexuality: A Materialist View. New York.

LI, Y.(2002): Love, Sexuality, and Marriage of the Chinese People, Beijing: Zhongguo Youyi Chuban Gongsi.

MCLELLAND, Mark J. (2002): "Kamingu Auto: Homosexuality & Popular Culture in Japan". *International Institute for Asian Studies (IIAS) Newsletter*, n.° 29: 7.

MEETING REPORT, (October 31, 2005): *Human Rights & the International Trade in Security and Surveillance Technology, Case Study: China*, Montréal, Québec.

MEZZETTI D. (1995): Da Mao a Deng, la trasformazione della Cina, Milano: Corbaccio.

MIELI, Mario, ROSSI BARILLI, G, DEAN, Tim(2002): *Elementi di critica omosessuale*, Feltrinelli Editore.

MURPHY, Rachel, FONG, Vanessa L. (2009): *Media, identity, and struggle in twenty first century China*. London: Routledge.

ORWELL, George Orwell (2003): Nineteen Eighty-Four, New York

PFUGFELDER, G. (1999): Cartographies of Desire: Male-Male Sexuality in Japanese Discourse, 1600-1950. Berkeley: University of California Press

ROFEL, Lisa (1999): "Qualities of Desire: Imagining Gay Identity in China", *GLQ* 5(4): 451-474.

RUAN, F. F (1985): Homosexuality: An unsolved puzzlede Ruan, To your good health.

RUAN, Fang-Fu (1991): Sex in China, Studies in Sexology in Chinese Culture. New York: Plenum Press

SANG, Tze-lan D. (2003): *The Emerging Lesbian: Female Same-Sex Desire in Modern China*, Chicago and London: The University of Chicago Press.

SUN, Zhongxin, FARRER, James, CHOI Kyung-hee (2006): "Sexual Identity Among Men Who Have Sex with Men in Shanghai". *China Perspectives*, n° 64.

SUN Zhongxin(2007): "Some Thoughts on China's Sexual Revolution: Sexuality and Social Change in Contemporary China". *CLAGS News* (The Center for Lesbian and Gays Studies. The City University of New York), 17(1):10-11

TAI, Zixue (2006): *The Internet in China: Cyberspace and civil society*, Routledge, Nueva York.

TERZANI, Tiziano (1984): La porta proibita. Longanesi.

WALTON, Greg (2001): China's golden shield: corporations and the development of surveillance Technology in the People's Republic of China, International Centre for Human Rights and Democratic Development. Rights & Democracy,

(http://www.ichrdd.ca/site/publications/index.php?id=1266&subsection=catalogue)

WAN, Yanhai (2001): "Becoming a gay activist in contemporary China", en Gerad Sullivan y Peter A. Jackson, eds., *Gay and lesbian Asia: Culture, identity, community*. New York; London; Oxford: Harrington Park Press.

WEN Jiabao (2004): Zhengfu gongzuo baogao.

ZHANG Beichuan (2004): "Homo-Amour, AIDS Politics and Construct of Human Rights" (tongxing'ai, aizi zhengzhi yu renquan jianshe, *China Sexology*, 5 (Zhongguo xing kexue).

ZHOU, Kate Xiao (2009): China's Long March to Freedom: Grassroots Modernization. Transaction Publishers.

ZHU, C. (2004): *Research Institute of News Broadcasting*, Beijing: Beijing, Broadcasting University.

## **PRENSA**

EGAN, J. "Lonely gay teen seeking same", The New York Times, 28 de Diciembre de 2000.

"Ethan Gutmann Speaks at the Chicago 'Say No to Communism' Rally." *The Epoch Time*, 27 de Junio de 2005.

FRENCH, Howard W. "Gay issue removed from the closet at Fudan". *The New York Times*, 8 de Septiembre de 2005.

GUTMANN, Ethan. "Who lost China's Internet?", *The Weekly Standard*, 7(23), 25 de Febrero de 2002.

KRISTOF. N.D, "Curing Homosexuals in China", *San Francisco Chronicle*, 31 de Enero de 1990.

"The long march out of the closet". The Economist, 18 de Junio de 2009

XIE Fang. "Pride and prejudice". China Daily, 14 de Enero del 2008.

## WEBGRAFIA

http://www.shanghaidaily.com/login.asp?url=%2Farticle%2F%3Fid%3D385978%26type %3Dnational (20-03.09)

http://www.weour.net/bbs/viewthread.php?tid=5082&extra=page%3D1 (15-03.09)

http://www.shanghaidaily.com/article/?id=385978&type=National (19-03.09)

http://shanghaiist.com/2008/12/29/man charged for gay sex operation i.php (23-03.09)

http://www.weour.net/bbs/viewthread.php?tid=5177&page=1&extra=page%3D1 (23-03.09)

http://you.video.sina.com.cn/b/12394870-1286173051.html (23-03.09)

http://blarea.yo2.cn/2009/01/03/comrade-said-tong-ge-homosexuality-investigation-social-visibility-20090101/ (23-03.09)

http://dv88.yo2.cn/articles/%e7%94%b7%e5%90%8c%e6%80%a7%e6%81%8b%e8%b0 %83%e6%9f%a5-13-1.html (23-03.09)

http://dv88.yo2.cn/articles/%e7%94%b7%e5%90%8c%e6%80%a7%e6%81%8b%e8%b0 %83%e6%9f%a5-13-3.html (25-03.09)

http://dv88.yo2.cn/articles/%e7%94%b7%e5%90%8c%e6%80%a7%e6%81%8b%e8%b0 %83%e6%9f%a5-13-11.html (25-03.09)

http://blog.ifeng.com/article/768904.html (24-03-09)

http://you.video.sina.com.cn/b/12394870-1286173051.html (25-03.09)

http://www.rsf.org/article.php3?id\_article=10616 (21-03-2009)

http://www.amnesty.org/ar/library/asset/ASA17/007/2002/ar/d16bc2e5-d895-11dd-ad8c-f3d4445c118e/asa170072002es.html (21-03-2009)

http://www.experiencefestival.com/homosexuality in china (02-07-09)

http://blog.sina.com.cn/s/blog 473d53360100dkiv.html (02-07-09)

http://www.economist.com/world/asia/displaystory.cfm?story\_id=13877186 (29-06-09)

http://shanghaiist.com/2007/04/26/online gay tv s.php (05-06-09)

http://www.npr.org/templates/story/story.php?storyId=105405434 (02-07-09)

http://www.cityweekend.com.cn/shanghai/events/39468 (02-07-09)

http://www.theepochtimes.com/news/5-6-26/29813.html Ethan Gutmann Speaks at the Chicago "Say No to Communism" Rally)

http://www.islamonline.net/IOL-english/dowalia/techng-2000-june-21/newswires3.asp
Gay issue removed from the closet at Fudan By HOWARD W. FRENCH Published:
September 8, 2005 (The New York Times)

http://www.nytimes.com/2005/09/08/international/asia/08china.html

http://www.huffingtonpost.com/2009/06/18/gays-in-china-beijing-que n 217486.html

http://news.xinhuanet.com/english/2009-11/29/content 12559364.htm (05-12-2009)

http://209.85.229.132/search?q=cache:oRn\_Owk-

 $\underline{MLcJ:www.unesco.org/courier/2001\_07/sp/doss24.htm+china+sida+homosexualidad\&cd=}\\ \underline{1\&hl=es\&ct=clnk\&gl=es}$ 

http://www.nytimes.com/2005/09/08/international/asia/08china.html (05-02-2010)